



Генеральная Ассамблея

Пятьдесят первая сессия

21-е заседание

Четверг, 3 октября 1996 года, 15 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Официальные отчеты

Председатель: г-н РАЗАЛИ ИСМАИЛ (Малайзия)

Заседание открывается в 15 ч. 10 м.

Пункт 9 повестки дня (продолжение)

Общие прения

Председатель (говорит по-английски): Я предоставляю слово министру иностранных дел Словакии Его Превосходительству г-ну Павелу Гамзику.

Г-н Гамзик (Словакия) (говорит по-английски): Я хотел бы искренне поздравить Вас, г-н Председатель, в связи с избранием на пост Председателя, а также передать свои наилучшие пожелания успехов пятьдесят первой сессии Генеральной Ассамблеи.

Я хотел бы также поблагодарить Вашего предшественника на этом посту г-на Диогу Фрейташа ду Амарала за его руководство и личный вклад в позитивные достижения прошлогодней сессии.

В прошлом году мы отмечали пятидесятую годовщину Организации Объединенных Наций. Она стала прекрасной возможностью не только для

размышлений над историей и извлечения уроков из прошлого, но также и для установления новых приоритетов и задач на предстоящие годы. Совершенно очевидно, что Организация Объединенных Наций, чтобы отвечать ожиданиям, должна приспособиться к решению новых задач. Словакия поддерживает все усилия, которые будут способствовать укреплению демократии, расширению транспарентности и повышению эффективности в работе Организации Объединенных Наций.

Необходимость в реформе Организации Объединенных Наций также подтверждается нынешней тяжелой финансовой ситуацией. Такое положение вещей может быть устранено лишь в том случае, если все государства-члены будут выполнять свои финансовые обязательства своевременно и погашать свой долг и если будет принята новая формула для определения более адекватной шкалы взносов, основанной на реальной платежеспособности стран. В этом контексте Словакия высоко оценивает предложение Европейского союза о финансовой реформе Организации Объединенных Наций и приветствует открытую и прагматическую дискуссию по этому вопросу.

Позвольте мне подчеркнуть, что Словакия, которая выплачивает свои взносы в регулярный бюджет Организации Объединенных Наций в полном объеме и своевременно, также готова нести свою долю ответственности по финансированию операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира. Сейчас, спустя три года после нашего вступления в Организацию Объединенных Наций, пора на справедливой основе перевести Словакию в соответствующую группу для финансирования деятельности Организации Объединенных Наций по поддержанию мира. Учитывая имеющиеся экономические показатели и сопоставляя их с данными ряда других стран центральноевропейского региона, мы полностью убеждены в том, что Словакию следует перевести в группу С, и мы не видим никаких убедительных оснований для того, чтобы и далее откладывать это решение. Конечно, такое решение не должно наносить ущерба процессу всеобъемлющего обзора метода, который должен применяться для распределения расходов на операции Организации Объединенных Наций по поддержанию мира. Однако взносы всех государств-членов за период 1993-1997 годов должны распределяться лишь на основе схемы, которая применялась в тот период.

В контексте организационной реформы Организации Объединенных Наций большое внимание уделяется Совету Безопасности. Словакия поддерживает реформу Совета Безопасности и считает, что расширение его членского состава должно отражать принцип справедливой географической представленности. Число членов Группы восточноевропейских государств в последнее время выросло более чем в два раза, и это обстоятельство следует должным образом учесть в процессе реформы Совета Безопасности. Страны, которые способны нести глобальную ответственность, должны получить в Совете Безопасности тот статус, которого они заслуживают. С другой стороны, расширение членского состава не должно мешать эффективности и процессу принятия решений в Совете Безопасности, поэтому увеличение числа членов должно быть ограниченным.

Организации Объединенных Наций был представлен целый ряд интересных предложений. Словакия считает, что нам следует выявить позитивные элементы, содержащиеся в этих предложениях, и приложить максимум усилий, направленных на достижение приемлемого в целом

решения. Практика показывает, что усиление роли малых и средних стран в Совете Безопасности может благоприятно влиять на эффективное осуществление его решений, способствуя тем самым укреплению авторитета и демократического характера этого органа.

Словакия активно поддерживает усилия Организации Объединенных Наций по поддержанию и укреплению международного мира и безопасности. После трех лет непростых переговоров Словацкая Республика наконец стала полноправным членом Конференции по разоружению, заполнив при этом вакансию, образовавшуюся в результате распада бывшей Чехословакии.

Словакия, как страна, использующая ядерную энергию исключительно в мирных целях, безоговорочно поддерживает любые шаги, препятствующие распространению ядерного оружия и создающие условия для его окончательной ликвидации. Поэтому мы приветствовали прошлогоднее решение пятой Конференции по рассмотрению и бессрочному продлению действия Договора о нераспространении ядерного оружия. В сентябре этого года мы проголосовали за принятие Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний. В прошлый понедельник я имел честь подписать его от имени Словацкой Республики. Мы надеемся, что он вскоре вступит в силу и станет законом в международных отношениях, сделав тем самым мир более безопасным.

Мировое сообщество уделяет также пристальное внимание еще одному важному соглашению в области разоружения, а именно Конвенции по химическому оружию. Словакия уже ратифицировала этот важный документ и поддерживает скорейшее возобновление процесса его ратификации, с тем чтобы он мог вступить в силу.

По нашему мнению, проблема противопехотных мин очень серьезна. Поэтому мы приветствуем инициативы, направленные на запрещение применения, накопления, производства и передачи этого вида оружия. Со своей стороны, мы уже объявили в одностороннем порядке мораторий на экспорт этих устройств, жертвами которых становится в основном ни в чем не повинное мирное население.

Важной частью деятельности Организации Объединенных Наций по-прежнему являются операции по поддержанию мира. Словакия рассматривает их дальнейшее развитие через призму усиления элементов превентивной дипломатии при существенном укреплении их гуманитарного аспекта и более широком использовании на всех стадиях гражданских компонентов. Практически свидетельством усилий Словакии по выполнению основных целей Организации Объединенных Наций является наше участие во Временной администрации Организации Объединенных Наций для Восточной Славонии, Бараньи и Западного Срема (ВАООНВС) и в Контрольной миссии Организации Объединенных Наций в Анголе (КМООНА III).

Словакия, как страна, поставляющая войска, понимает значение соответствующей защиты персонала Организации Объединенных Наций. Поэтому мы уже ратифицировали Конвенцию о безопасности персонала Организации Объединенных Наций и связанного с ней персонала. Смелые мужчины и женщины в голубых касках заслуживают более серьезной защиты. Мы призываем все другие государства, которые еще не стали участниками этой Конвенции, ратифицировать ее как можно скорее.

Европейский континент был в прошлом ареной двух мировых войн. Поэтому крайне важно уделять первостепенное внимание вопросам безопасности и мира в этой части планеты. Недооценка серьезности ситуации привела к огромной человеческой трагедии для миллионов ни в чем не повинных людей на территории бывшей Югославии. Дейтонские соглашения и прежде всего их успешное осуществление представляют собой поворотный пункт в мирном урегулировании этого тяжелейшего конфликта, причем не только для его непосредственных участников, но и в глобальном контексте. Международное сообщество через механизмы Организации Объединенных Наций также играет незаменимую роль в этом процессе. Словакия готова в полной мере участвовать в восстановлении разрушенной экономики стран этого региона. Мы приветствуем резолюцию 1074 (1996) Совета Безопасности, которая была принята два дня тому назад.

Поддержание мира и безопасности в других районах мира не менее важно. Сохранение преемственности мирного процесса на Ближнем

Востоке является важной составной частью этой деятельности. Мы не должны допустить того, чтобы прекратился мирный процесс и чтобы были перечеркнуты достигнутые к настоящему времени результаты.

Мы с тревогой наблюдаем за ростом нестабильности и распространением конфликтов на африканском континенте. Словакия поддерживает все усилия Организации Объединенных Наций, Организации африканского единства и других организаций, участвующих в поисках мирных решений для ликвидации кризисов и насилия.

Словакия поддерживает усилия Генерального Секретаря по нахождению долгосрочного решения вопроса о Кипре, гарантирующего уважение суверенитета, независимости, территориальной целостности и единства этой страны согласно соответствующим резолюциям Организации Объединенных Наций. Моя страна готова продолжить осуществление миссии добрых услуг посредством организации встреч лидеров политических партий обеих киприотских общин.

В том, что касается гуманитарной помощи, мы подчеркиваем необходимость обеспечения эффективного взаимного сотрудничества всех заинтересованных сторон наряду с укреплением координирующей роли Департамента по гуманитарным вопросам. Раннее предупреждение, как один из элементов превентивной дипломатии, и быстрая реакция международного сообщества в ответ на возникающую кризисную ситуацию являются факторами, которые оказывают существенное влияние на общие результаты. Роль Департамента по гуманитарным вопросам в процессе восстановления территорий, пострадавших в результате военных конфликтов, в том числе и в деятельности по разминированию, имеет большое значение.

Международные конфликты и внутренние кризисы являются не единственной угрозой международной безопасности и стабильности государств. Все в большей степени акты терроризма и организованная транснациональная преступная деятельность подрывают демократические общества и становятся их общими врагами. Мы решительно поддерживаем международное сотрудничество, направленное на их подавление и искоренение. Мы с интересом изучим ряд своевременных инициатив,

выдвинутых в ходе данной сессии Генеральной Ассамблеи, таких, как инициатива Польши, Соединенного Королевства и Соединенных Штатов. Мы убеждены, что предоставление Интерполу статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее окажет позитивное воздействие на деятельность обеих организаций в этой области и позволит им осуществлять более тесное сотрудничество.

Права человека, несомненно, и впредь будут занимать видное место в повестке дня Организации Объединенных Наций. Полное уважение прав человека является необходимым условием обеспечения свободы, справедливости, стабильности и мира. Мы приветствуем усилия по повышению эффективности программ Организации Объединенных Наций в области прав человека, работу Верховного комиссара по правам человека и проводимую им политику по превращению Центра по правам человека в общий координационный механизм по осуществлению политики и деятельности в области прав человека в рамках системы Организации Объединенных Наций.

Менее чем за четыре года своей государственности Словакия создала систему демократических институтов. Все ее обязательства в области прав человека в рамках соответствующих инструментов были инкорпорированы в ее законодательную систему. Наша страна уважает правопорядок и гарантирует всем гражданам в рамках ее юрисдикции уважение прав человека и основных свобод, в том числе индивидуальных прав лиц, принадлежащих к национальным или этническим меньшинствам.

Мы создали межминистерский координационный комитет по проблемам женщин в качестве консультативного органа при правительстве Словакии. Его задача состоит в инициировании и осуществлении контроля за выполнением решений и рекомендаций четвертой Всемирной конференции по положению женщин.

Вопросы семьи весьма тесно связаны с вопросами прав женщин и прав ребенка. В современном мире семья нуждается в большей защите и поддержке. Сильная семья является основой здорового общества. В столице Словакии создан международный центр по исследованию проблем семьи. Мы заинтересованы в подписании меморандума о взаимопонимании между

правительством Республики Словакии и Организацией Объединенных Наций с целью содействия поиску решений проблем семьи через братиславский международный центр по исследованию проблем семьи и Организацию Объединенных Наций.

Устойчивое экономическое и социальное развитие является необходимым условием полного осуществления прав человека и обеспечения достойной жизни человечеству во всех частях земного шара. Мы приветствуем новый интегрированный и всеобъемлющий подход Организации Объединенных Наций к решению этих вопросов, нашедший отражение в серии конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций, состоявшихся во время пребывания в должности нынешнего Генерального секретаря. Ему принадлежит определенная доля заслуг в успехе этих мероприятий. В настоящее время и в будущем нам необходимо сосредоточить внимание на осуществлении и анализе рекомендаций, решений и планов действий, принятых в Рио-де-Жанейро, Вене, Каире, Копенгагене, Пекине и Стамбуле. Мы считаем, что созыв специальной сессии Генеральной Ассамблеи в 1997 году для обзора осуществления Повестки дня на XXI век является своевременным шагом. Будучи новым членом Комиссии по устойчивому развитию, мы намерены уделить особое внимание этому виду деятельности.

Экономический и Социальный Совет должен играть ключевую роль в стимулировании международной деятельности в интересах устойчивого экономического и социального развития; существует необходимость в его координирующей роли. Мы поддерживаем усилия, направленные на повышение эффективности Экономического и Социального Совета и упорядочения его процедур. На его сессиях особое внимание должно уделяться тематическим вопросам. Взаимосвязь между его функциональными комитетами должна быть дополнительно изучена и усовершенствована. Необходимо избегать ненужного дублирования в работе Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета. Рассмотрение экономических вопросов во Втором комитете и социальных вопросов - в Третьем комитете сегодня во все большей степени представляется искусственным разграничением. Эти вопросы взаимосвязаны, и мы лишь выиграли бы,

если бы нашли подходящий способ преодоления этого искусственного разделения. Это может потребовать нового перераспределения функций между главными комитетами.

Тесная взаимосвязь между экологическими вопросами и вопросами экономического развития находит свое отражение в процессе экономических преобразований в Словакии. Экономическое развитие Словакии достигло нового уровня, и сейчас уже заложены прочные основы для перехода к рыночной экономике. Доказательством этому служат позитивные экономические результаты, достигнутые в 1995 году, когда Словакия заняла второе место среди стран Центральной и Восточной Европы, обеспечив реальные ежегодные темпы роста валового национального продукта на уровне 7,4 процента.

Экономика Словакии тесно связана с развитием региональных и глобальных экономических систем. Будучи страной - основателем Всемирной торговой организации, Словакия активно участвует в проходящем процессе интеграции и создании новой торговой системы на региональном и многостороннем уровнях. В этом контексте сотрудничество в рамках Соглашения о свободной торговле в Центральной Европе может послужить примером, достойным подражания в ходе процесса интеграции в многостороннюю торговую систему и глобальную экономику. Мы рассматриваем Соглашение о свободной торговле в Центральной Европе не только, как средство развития торговли между его партнерами, но также и как шаг на пути к достижению полной интеграции в Европейский союз в будущем, что является одним из приоритетов нашей внешней политики, равно как и вступление в Организацию Североатлантического договора (НАТО) и Организацию экономического сотрудничества и развития.

Мы приветствуем конструктивные итоги девятой сессии Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию (ЮНКТАД), на которой была подчеркнута необходимость расширения сотрудничества между ВТО и бреттон-вудскими учреждениями. Реформа ее межправительственного механизма, сосредоточение внимания на более ограниченном числе важнейших вопросов с целью вовлечения развивающихся стран в систему международной торговли - эти шаги

должны привести к восстановлению роли ЮНКТАД в сфере мировой экономики.

Предстоящая сессия ВТО на уровне министров, которая пройдет в Сингапуре, - хорошая возможность для дальнейшего укрепления роли Организации в качестве нормативного органа. Словакия также уделяет особое внимание сотрудничеству с другими учреждениями системы Организации Объединенных Наций. Мы заинтересованы в активном участии в процессе совершенствования их функционирования.

Я убежден в том, что в будущем Организация Объединенных Наций, как она уже это делала раньше, докажет свою жизнеспособность и подтвердит свою уникальную роль в жизни сообщества наций. Словацкая Республика готова приложить максимум усилий для достижения этой цели.

Председатель (говорит по-английски): Следующий оратор - заместитель премьер-министра Соломоновых Островов Его Превосходительство Достопочтенный Дени Филип.

Г-н Филип (Соломоновы Острова) (говорит по-английски): Сейчас, в начале второй половины первого столетия существования Организации Объединенных Наций, нашей работой руководит дипломат, которому довелось на протяжении его блестящей карьеры поработать в четырех из пяти великих регионов мира. На посту Постоянного представителя Малайзии он продемонстрировал высокое умение и неиссякаемое чувство юмора. С некоторым изумлением я отметил его последнее достижение: он добился того, что каждое заседание Ассамблеи начинается строго в назначенное время. Это хороший залог успеха нашей работы в этом органе.

Г-н Диогу Фрейташ ду Амарал, руководивший работой пятидесятой сессии Генеральной Ассамблеи, продемонстрировал на этом посту мудрость и безупречные личные качества, столь характерные для его карьеры государственного деятеля и правоведа. Мы ему многим обязаны.

Выступая здесь в прошлом году, я говорил о нашей признательности Генеральному секретарю, а также сотрудницам и сотрудникам Секретариата, специализированных учреждений и других органов

системы Организации Объединенных Наций за исключительно важную работу, осуществляемую ими в ходе этого трудного периода в истории Организации. От имени Соломоновых Островов я выражаю им всем наше восхищение. Трудно выстоять перед лицом резкой и неоправданной критики, в условиях нехватки финансовых ресурсов и заниматься при этом решением сложной задачи активизации деятельности Организации Объединенных Наций с целью удовлетворения потребностей мира, переживающего период стремительных преобразований.

Сегодня утром я подписал от имени Соломоновых Островов Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗИ). Это доставило мне особое удовлетворение, поскольку вопросы, касающиеся испытаний ядерного оружия и разоружения, глубоко волнуют население моей страны. В ходе пятидесятой сессии Генеральной Ассамблеи Соломоновы Острова, совместно с братскими государствами - членами Южнотихоокеанского форума и государствами тихоокеанского бассейна, прилагали усилия в целях принятия резолюции 50/70 А по вопросу о ядерных испытаниях. Отметив тревогу международного сообщества в связи с проведенными незадолго до того ядерными испытаниями и возможными отрицательными последствиями проведения подземных ядерных испытаний для здоровья людей и состояния окружающей среды, Генеральная Ассамблея выразила сожаление по поводу проведения любых ядерных испытаний и призвала к их немедленному прекращению.

Ядерные испытания на островах и атоллах, расположенных в Тихом океане, проводятся на протяжении 50 лет. Их результат - переселение людей и разрушение слабозащищенных экосистем. Мы приветствуем прекращение испытаний ядерного оружия, но когда мы дождемся от государств, проводивших эти испытания, признания того, что проведение оценки долговременного ущерба и оказание помощи в переселении жителей и восстановлении экономической деятельности является обязанностью этих государств?

Соломоновы Острова также приветствуют подписание государством Тонга, а также подписание и ратификацию Республикой Вануату Договора о безъядерной зоне в южной части Тихого океана и подписание протоколов к этому Договору Францией, Соединенным Королевством и Соединенными Штатами Америки.

В ноябре прошлого года судьи Международного Суда на протяжении двух недель заслушивали различные доводы, которые должны были помочь им в вынесении искомого сорок девятой сессией Генеральной Ассамблеей консультативного заключения по вопросу о том, допускают ли нормы международного права в каких-либо случаях применение или угрозу применения ядерного оружия. Соломоновы Острова в тесном взаимодействии с Маршалловыми Островами и

Западным Самоа подготовили и представили на рассмотрение Суда, в сотрудничестве с другими государствами, доводы, говорящие о том, что применение даже самого незначительного по мощности ядерного оружия является нарушением норм международного права, в особенности норм гуманитарного права. В вынесенном Судом 8 июля исключительно важном заключении наша позиция была в основном поддержана. К сожалению, ядерные державы, противостоявшие нам в Международном Суде, считают иначе. Мы с нетерпением ожидаем начала прений по вопросу о данном консультативном заключении, включенному в повестку дня сессии благодаря инициативе Малайзии.

Бессрочное продление Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО), создание зон, свободных от ядерного оружия, в Африке и Юго-Восточной Азии, вынесение Международным Судом упомянутого заключения, принятие Генеральной Ассамблеей ДВЗИ, пусть и не лишенного некоторых недостатков, и доклад Канберрской комиссии - все эти события указывают на то, что сложились благоприятные условия для определения целей и разработки графика ликвидации всего ядерного оружия. Но хотя большинство государств поддерживает эти цели, у них нет подходящего форума, в рамках которого они могли бы развить имеющиеся у них идеи и разработать соответствующую стратегию. Соломоновы Острова предлагают создать форум государств, не обладающих ядерным оружием. Такой форум, решительно нацеленный на обеспечение ликвидации ядерного оружия, занимался бы выработкой единого подхода в отношении полного осуществления статьи VI ДНЯО и следил бы за прогрессом в этом направлении. Кроме того, этот форум занимался бы практическим осуществлением выдвигаемых идей, таких, как идея превращения южного полушария в безъядерную зону, и вопросами объединения региональных зон, свободных от ядерного оружия, и их возможного сведения в единую глобальную систему безъядерных зон.

Соломоновы Острова поддерживают заявление, сделанное здесь на прошлой неделе министром иностранных дел Маршалловых Островов от имени Южнотихоокеанского форума. Соломоновы Острова, которые являются членом комитета министров Южнотихоокеанского форума по вопросу о Новой

Каледонии, приветствуют прогресс, достигнутый при помощи Франции и других заинтересованных сторон в осуществлении Матиньонских соглашений.

Для малых островных государств района Тихого океана вопросы окружающей среды, развития и международной торговли имеют критически важное значение. Срочно необходимо разработать всеобъемлющие меры для устойчивого управления рыбными запасами нашего региона. Соломоновы Острова вскоре подпишут и ратифицируют Соглашение об осуществлении положений Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву от 10 декабря 1982 года, которые касаются сохранения трансграничных рыбных запасов и запасов далеко мигрирующих рыб и управления ими.

Соломоновы Острова также считают очень важной специальную сессию Генеральной Ассамблеи, которая должна состояться в 1997 году для рассмотрения Повестки дня на XXI век. Мы ищем практические пути для наращивания региональных усилий по выполнению целей Повестки дня на XXI век.

Второй доклад об оценке Межправительственной группы экспертов по изменению климата является призывом к мировой общественности ускорить переговоры, признавая необходимость коллективного решения этой глобальной проблемы. Соломоновы Острова продолжают поддерживать протокол Союза малых островных государств к Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата. Если в ближайшее время не удастся сократить выброс парниковых газов, то само существование малых островных развивающихся государств окажется под угрозой. Более того, устойчивое использование наших лесов и их сохранение совершенно необходимы для сохранения биологического разнообразия и развития экономики страны.

В Тихом океане, где полноценные коралловые рифы крайне важны для эффективного управления прибрежной зоной, мы сотрудничаем в рамках международной инициативы по коралловым рифам и примем участие в проведении в нашем регионе года кораллового рифа в 1997 году. Какими бы ценными ни были эти усилия, масштабы того, что еще остается сделать, огромны. Недавний доклад

Комиссии Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию о деятельности по осуществлению Барбадосской Программы действий в тихоокеанском регионе позволяет судить о масштабах и размерах проблем, с которыми сталкиваются граждане малых островных развивающихся государств.

Будущее Соломоновых Островов должно зависеть от стратегии развития, ориентированной на человека, принятие решений по которой шло бы как снизу вверх, так и сверху вниз. Никакая другая система не сработает, учитывая, что численность населения страны составляет менее 400 000 человек, принадлежащих к различным этническим и языковым группам, 80 процентов населения живет в сельской местности на сотнях островов, разбросанных по обширной территории океана в 1600 километров. Важная перемена в нашей системе управления в провинциях рассчитана на то, чтобы максимально увеличить участие сельских общин в планировании и принятии решений. Внешняя помощь на цели развития могла бы, таким образом, быть направлена туда, где она наиболее необходима. Мы укрепляем систему здравоохранения, содействуем распространению грамотности и электрификации. Поэтому для нас очень важно недавнее завершение строительства первого поселка с солнечным источником энергии. Осуществляя Повестку дня Хабитата, мы поощряем самообеспечение в развитии поселков. Солнце и другие возобновляемые источники энергии, как, например, ветер и вода, будут способствовать осуществлению планов дальнейшего экономического развития и развитию здравоохранения и системы образования.

Несколько недель назад на Соломоновые Острова пришел "Интернет". В средних школах появляется все больше персональных компьютеров, и возможность использования учителями и учениками портативных компьютеров вселяет новые надежды на будущее страны. Мы сейчас пользуемся системой "World Wide Web", чтобы облегчить доступ в страну потенциальным вкладчикам и туристам.

Мир в нашем регионе совершенно необходим для устойчивого развития. Соломоновые Острова поддерживают усилия Папуа-Новой Гвинеи по урегулированию бугенвильского кризиса путем конструктивного диалога со всеми заинтересованными сторонами. Меры укрепления

доверия привели к ослаблению напряженности на границе между Папуа-Новой Гвинеей и Соломоновыми Островами.

Соломоновые Острова, которые терпеливо следят за обсуждением реформы Организации Объединенных Наций, понимают, с какими трудностями связана работа по увеличению эффективности Организации. Мы поддерживаем увеличение числа непостоянных членов Совета Безопасности на региональной основе и благодарим Италию за ее ценное предложение. В случае увеличения числа постоянных членов следует определить и сделать транспарентными обязанности, связанные с постоянным членством и критерии применения вето.

Декларация по случаю пятидесятой годовщины призвала к оживлению деятельности Генеральной Ассамблеи, этого универсального органа государств - членов Организации Объединенных Наций. Были внесены и обсуждены предложения. В этих залах продолжают раздаваться призывы к сокращению повестки дня. И все же за последние несколько недель мы убедились в том, сколько жизни могут вселить в Генеральную Ассамблею делегации, умело и настойчиво борющиеся за важные вопросы и эффективно добивающиеся поддержки многих государств-членов. Я имею в виду выдающуюся работу посла Ричарда Батлера и его австралийских коллег, которые мобилизовали всеобщую поддержку в отношении принятия Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний. При наличии воли и преданности делу Генеральная Ассамблея может действовать чрезвычайно эффективно, вызывая рукоплескания мира, который жаждет безопасности, мира и процветания.

Такие достижения не должны быть одиночными. Как универсальный орган государств-членов, Генеральная Ассамблея должна быть движущей силой демократии, транспарентности и универсальности. Например, Устав предусматривает гораздо большую роль Ассамблеи в выборах Генерального секретаря, чем та, которую она играла в прошлом. Несмотря на то, что в этом вопросе мы сталкиваемся с публичными действиями со стороны одной из великих держав, не стоит ли нам попытаться сделать этот процесс поистине демократическим и открытым? Можем ли мы позволить себе отложить решение этого важного вопроса на последний момент и решать его, торгуясь

за закрытыми дверями? Двадцать пять лет назад Генеральная Ассамблея на своей двадцать шестой сессии приняла резолюцию 2837 (XXVI), в которой была признана бесспорная ценность общих прений, необходимость их проведения каждый год и максимального использования отпущенного на них времени.

Общие прения позволяют увидеть, как государства-члены воспринимают состояние дел в мире и в Организации Объединенных Наций. Слушая выступления в этом зале, мы поражаемся, какой спектр идей и мнений они представляют. Обсуждение увеличило бы их ценность для нас, но мы еще не установили надлежащие средства, с помощью которых можно было бы тщательно изучать высказываемые в этом зале идеи. Можем ли мы позволить себе пренебречь интеллектуальными плодами этой дискуссии?

Соломоновы Острова считают, что существенное снижение нижнего уровня шкалы взносов, как было предложено, не только позволит нескольким странам нашего региона претендовать на членство в Организации Объединенных Наций, но и поможет многим развивающимся странам выплачивать свои ежегодные начисленные взносы полностью и своевременно, что позволит сделать Генеральную Ассамблею более универсальной.

В общих прениях четко прослеживаются две темы: каковы бы ни были ее слабости, Организация Объединенных Наций незаменима; но Организация не может выполнять свои обязательства перед народами мира без достаточных средств и твердой приверженности истинной многосторонности. Соломоновым Островам и другим малым островным развивающимся государствам нужна эта Организация. Идет ли речь об инвестициях, правопорядке, торговых эмбарго, правах на рыболовство, сбросе опасных отходов, стихийных бедствиях, автономии, независимости или любом сочетании этих вопросов, жители малых островов обращаются за поддержкой к Организации Объединенных Наций.

Наша и другие делегации уже выступали в поддержку Китайской Республики на Тайване, которая, будучи лишена права быть членом Организации Объединенных Наций, и добиваясь воссоединения с Китайской Народной Республикой, стремится увеличить свой вклад в развивающийся

мир через посредство этой Организации. Соломоновы Острова надеются, что переговоры о воссоединении, основанные на предложениях каждой из сторон, могут начаться в ближайшем будущем.

Организация Объединенных Наций решает важные вопросы: Повестка дня для развития, программы действий, одобренные на всемирных конференциях, техническая помощь, превентивная дипломатия Генерального секретаря, развертывание международной системы по защите прав человека. В этой связи Соломоновы Острова в первую очередь выражают свою признательность Международному комитету Красного Креста за предпринятые усилия по избавлению мира от противоположных наземных мин и за его работу по оказанию помощи перемещенным лицам и по розыску пропавших без вести, включая граждан Кувейта, киприотов-греков, о которых до сих пор ничего не известно, и многих других людей, которые "исчезли".

Эти вопросы жизни и смерти даже для тех из нас, кто проживает на отдаленных островах. Благодаря приверженности делу справедливости, демократии и терпимости на основе многосторонности и универсальности, нам удастся создать эффективную Организацию Объединенных Наций, которая послужит нам всем на протяжении еще многих поколений.

Председатель (говорит по-английски): Сейчас я предоставляю слово министру иностранных дел Венгрии Его Превосходительству г-ну Ласло Ковачу.

Г-н Ковач (Венгрия) (говорит по-английски): Позвольте мне в начале моего выступления передать поздравления моей делегации Вам, г-н Председатель, в связи с Вашим избранием на пост Председателя Генеральной Ассамблеи на ее пятьдесят первой сессии. В Ваших усилиях, в которых Вы опираетесь на Ваш богатый дипломатический опыт, Вы можете рассчитывать на помощь и содействие венгерской делегации.

Позвольте мне также воздать должное Вашему предшественнику, г-ну Диогу Фрейташу ду Амаралу, за его очень умелое руководство на протяжении работы всей исторической пятидесятой сессии.

Многообразие проблем, стоящих перед сообществом наций, трудности, связанные с поиском

надлежащих ответов на возникшие проблемы, и значение укрепления вспомогательных национальных и международных объединений - вряд ли позволят предать многосторонность забвению. Однако сейчас, в это время серьезных перемен, и несмотря на сильные тенденции к глобализации, взаимозависимости и интеграции, политические лидеры не располагают единственным универсальным подходом. Организация Объединенных Наций, учитывая ее уникальную роль и потенциал, могла бы стать основным инструментом, с помощью которого международное сообщество избирало бы и решало проблемы, требующие универсального подхода.

Тем не менее, Организация Объединенных Наций не может и не должна искать микрорешений для всех насущных проблем нашего современного мира. Времена изменились, должна измениться и сама Организация Объединенных Наций. В целом ряде случаев международное сообщество может действовать гораздо более эффективно через посредство региональных организаций или специализированных учреждений. Важно, однако, чтобы государства - члены этой Организации выступали единым фронтом в тех случаях, когда цели и принципы Устава подвергаются испытанию. Нарушениям международного права, прав человека и основных свобод должны быть противопоставлены законные и соответствующие действия международного сообщества с использованием механизма Организации Объединенных Наций.

Проблема многостороннего разоружения и нераспространения остается предметом законной озабоченности Организации Объединенных Наций. В прошлом году мы с удовлетворением отмечали бессрочное продление Договора о нераспространении ядерного оружия. Этот важный шаг явился не только крупным шагом в комплексе усилий по нераспространению и разоружению, но также сыграл роль катализатора, который позволил укрепить консенсус в отношении будущего направления этого процесса и его динамики. В результате устойчивой и целенаправленной работы Конференции по разоружению удалось доработать текст Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗИ). Венгрия решительно поддержала этот компромиссный текст, который отражает многообразие мнений и подходов, и в то же время представляет собой согласованный и дальновидный документ.

Открытие Договора для подписания стало поистине важной вехой. Венгрия была среди первых стран, которые присоединились к числу авторов резолюции 50/245. Я подписал Договор на следующий день после его открытия для подписания. Этот Договор не означает окончания процесса. Необходимость в дальнейших систематических и прогрессивных усилиях, направленных на обеспечение ядерного разоружения и нераспространения все еще существует, и ДВЗИ должен занять надлежащее место в этом процессе. В этой связи мы присоединяемся к тем, кто призывает к скорейшему вступлению этого Договора в силу, что позволило бы продвинуться вперед по пути разоружения.

Венгрия также последовательно стремится внести свой вклад в укрепление стабильности и безопасности на основе совместных усилий как на региональном, так и на двустороннем уровнях. Мы расширяем наши отношения с Европейским союзом, и надеемся на скорое начало переговоров относительно нашего присоединения к Европейскому союзу. Мы придерживаемся твердого мнения о том, что расширение Организации Североатлантического договора (НАТО) укрепит стабильность и безопасность в Европе, а также укрепит трансатлантическое партнерство и солидарность. В своих двусторонних отношениях с соседними странами Венгрия стремится внести свой вклад в создание условий, которые позволили бы всем стать полноправными партнерами в институтах евроатлантической интеграции. Мы по-прежнему убеждены, что благодаря расширению НАТО и Европейского союза, Организация Объединенных Наций сможет получить более надежных и более эффективных региональных партнеров.

Кризис на Балканах явился тяжелым и трагическим испытанием решимости международного сообщества. Организации Объединенных Наций также пришлось извлечь свои уроки из этой трагедии. В настоящее время миссия Временной администрации Организации Объединенных Наций для Восточной Славонии, Бараньи и Западного Срема делает успехи в деле мирной реинтеграции региона в Хорватию, одновременно обеспечивая соблюдение прав человека в отношении всех его жителей и прав национальных меньшинств в этом регионе. Усилия и решимость Сил по выполнению Соглашения (СВС) в Боснии и Герцеговине необходимы для того, чтобы

обеспечить выполнение Дейтонского соглашения. Координируемое СВС сотрудничество между НАТО, Организацией Объединенных Наций, Организацией по безопасности и сотрудничеству в Европе и Советом Европы, в урегулировании различных аспектов этой сложной задачи, является новаторским образцом для урегулирования будущих конфликтов и координирования усилий в управлении кризисными ситуациями.

Мы твердо убеждены в том, что прочное международное присутствие необходимо для того, чтобы демократия и стабильность укоренились в регионе. Венгрия продолжает предоставлять необходимую материально-техническую помощь и транспортные услуги СВС и миротворцам Организации Объединенных Наций и вносит свой вклад как в СВС, так и в Специальные международные полицейские силы Организации Объединенных Наций. Возвращение и реинтеграция беженцев и перемещенных лиц, включая тех, которые нашли убежище в Венгрии, продолжает оставаться проблемой, требующей внимания международного сообщества. Установление демократии и правопорядка должно сопровождаться усилиями по реконструкции и восстановлению, тем самым способствуя созданию условий для их безопасного и упорядоченного возвращения. Международное сообщество должно помочь гражданам в их усилиях по созданию и активизации деятельности демократических институтов, в которых умелое управление и подотчетность будут способствовать исключению военных преступников из участия в политической жизни. Мы рассматриваем работу Трибунала в Гааге в качестве важного компонента в осуществлении Дейтонского мирного процесса и сотрудничество с ним - как главный показатель желания сторон довести до конца выполнение как обязательств по Дейтонскому соглашению, так и обязательств по Уставу.

Опыт недавно проведенных в Боснии и Герцеговине выборов свидетельствует о том, что решение о соблюдении графика, согласованного в Дейтоне, было правильным. Однако нас по-прежнему беспокоит, что результаты голосования свидетельствуют о разделении по этническому признаку. Это лишь указывает на насущную необходимость перехода без ненужных проволочек к созданию единой институциональной инфраструктуры страны и обеспечению проведения

муниципальных выборов в более стабильной политической обстановке.

Сейчас мы переживаем период раздумий о потенциале Организации Объединенных Наций в области предотвращения конфликтов и урегулирования кризисов. По нашему мнению, Организация Объединенных Наций в рамках последовательного выполнения обязательств по Уставу должна более тщательным образом разрабатывать свои стратегии по реагированию. Превентивный потенциал Организации Объединенных Наций должен быть еще более укреплен. Надежная система раннего предупреждения, объединяющая политическую, военную, гуманитарную, экономическую области и область прав человека, расширит фундамент возможностей и укрепит шансы на успех в деле раннего обнаружения конфликтных ситуаций. Присутствие международных наблюдателей на раннем этапе само по себе является серьезным фактором сдерживания. Детальная информация по той или иной ситуации явилась бы катализатором для дипломатических усилий и способствовала бы созданию широкого консенсуса для принятия определенных действий.

Г-н Турнкуэст (Багамские Острова), заместитель Председателя, занимает место Председателя.

Специализированные учреждения и региональные организации, такие, как Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе, имеют первоочередное значение в деле ликвидации источников напряженности путем создания надлежащих и эффективных механизмов реагирования. В рамках полного выполнения своей ответственности по Уставу за поддержание международного мира и безопасности Организация Объединенных Наций может санкционировать и тем самым придавать законность этим начинаниям, а также действиям, которые могут быть предприняты специально создаваемыми коалициями тех, кто может и готов предпринять такие усилия. Среди вопросов, которые должны быть как можно более полно изучены, находятся вопросы наращивания регионального потенциала в области поддержания мира и миростроительства, а также вопросы расширения оперативного характера некоторых ключевых видов деятельности специализированных учреждений.

Рассмотрение вопросов, связанных с реформой Организации Объединенных Наций, было начато с учетом этих новых задач и возможностей. Несмотря на значительный прогресс, достигнутый в деле определения основных областей изменений в рамках различных переговорных структур, мы серьезно обеспокоены тем, что процесс реформы в целом в значительной степени утратил свою динамику. Хотя мы и не должны позволять, чтобы отдельные консенсусные элементы процесса реформы становились заложниками прогресса в рассмотрении не связанных с реформой вопросов, все же, как представляется, существует очевидная необходимость в достижении политического согласия по крайней мере в отношении основополагающих подходов к главным предпосылкам реформы. Венгрия понимает те сложности, которые так затрудняют достижение реального прогресса. Она готова помочь вдохнуть новую жизнь в усилия по достижению изменений и обеспечить скорейшее осуществление истинной реформы Организации Объединенных Наций.

Одним из основополагающих компонентов внешней политики моего правительства и одной из важнейших задач, поставленных перед Организацией Объединенных Наций ее основателями, является содействие международной защите прав человека. Несмотря на замечательные успехи, достигнутые в области создания и укрепления механизмов обеспечения прав человека, по-прежнему необходимо многое сделать для поддержания нашей решимости обеспечивать защиту прав человека, где бы они ни нарушались. Хроническая нехватка финансовых средств, отсутствие эффективной координации усилий, а также уклончивое или безучастное отношение, проявляемое порой некоторыми правительствами к этому вопросу, лишь подчеркивают настоятельную необходимость таких действий, что было, наконец, признано, когда права человека стали одной из первоочередных программ Организации Объединенных Наций. На наш взгляд, несмотря на важные результаты, достигнутые в этой области, как, например, создание поста Верховного комиссара по правам человека, Организация Объединенных Наций по-прежнему не имеет достаточных средств для решения самых последних серьезнейших проблем в области прав человека, - тех проблем, которые возникают в результате этнических конфликтов, гражданских беспорядков, распада правительств и краха правопорядка.

Важностью защиты и мониторинга соблюдения прав национальных или этнических меньшинств по-прежнему слишком часто пренебрегают и ставят ее в контекст политических соображений. Отсутствие полного уважения прав меньшинств наряду с отсутствием необходимых политических, юридических, институциональных и административных гарантий составляют некоторые из коренных причин многих конфликтов, стоящих в нашей повестке дня.

Сегодня, когда мы становимся свидетелями возрастающей важности оперативной деятельности в области прав человека, мы осознаем своевременность концепции превентивного миростроительства. Эта концепция подразумевает не только расширение превентивного и контрольного потенциала Организации Объединенных Наций в области прав человека, но и правильное сочетание и использование находящихся в нашем распоряжении средств - от раннего предупреждения до превентивной защиты. Практика финансирования некоторых полевых операций Организации Объединенных Наций по правам человека из бюджета операций по поддержанию мира наряду с повышением координирующей роли Верховного комиссара по правам человека могут стать двумя направлениями, заслуживающими нашего всестороннего внимания.

Я хотел бы подчеркнуть, что то, как Организация Объединенных Наций подходит к решению важнейших глобальных проблем, стоящих перед человечеством, в значительной степени определит качество жизни в предстоящем столетии. Позвольте мне в этом контексте упомянуть о важности некоторых из тех проблем, которые стоят в повестке дня этой сессии. Для того, чтобы сохранить международный правопорядок, а также современные достижения и будущий потенциал демократии и развития, всем нам необходимо предпринять последовательные усилия в области борьбы с международным терроризмом, транснациональной преступностью и незаконной торговлей наркотиками. Организация Объединенных Наций играет важную роль в координации усилий по обеспечению того, чтобы те, кто участвует в террористической деятельности, не чувствовали себя в безопасности и ожидали решительной реакции со стороны международного сообщества. Трансграничная преступная деятельность и связанное с наркотиками отмывание денег требуют

строгости отправления законности сильной и независимой судебной властью. Наша задача заключается в том, чтобы применить на практике преимущества многостороннего сотрудничества в этой области.

Венгерская Республика готова сотрудничать с государствами-членами в деле содействия эффективным многосторонним действиям и претворения в жизнь благородных идеалов, провозглашенных в Уставе Организации Объединенных Наций.

Исполняющий обязанности Председателя (говорит по-английски): Сейчас я предоставляю слово министру иностранных дел Нигерии Его Превосходительству вождю Тому Икими.

Вождь Икими (Нигерия) (говорит по-английски): От имени делегации Нигерии я поздравляю г-на Разали Исмаила с его избранием на пост Председателя пятьдесят первой сессии Генеральной Ассамблеи. Его избрание на этот пост является признанием его большого опыта, чистосердечности и дипломатического мастерства. Это также дань уважения его великой стране. Мы убеждены в том, что под его руководством работа Генеральной Ассамблеи будет весьма успешной.

Позвольте мне также выразить признательность моей делегации его предшественнику г-ну Диогу Фрейташу ду Амаралу, Португалия, за то, каким великолепным образом и с каким огромным чувством личной приверженности делу он руководил работой пятидесятой сессии Ассамблеи. Нигерия также воздает должное г-ну Бутросу Бутросу-Гали за те энергию, целеустремленность и целенаправленность, с которыми он выполняет функции Генерального секретаря, достойно служа делу нашей Организации.

Когда мы собрались здесь в прошлом году, для того чтобы отметить пятидесятую годовщину Организации Объединенных Наций, мы констатировали, что ряд событий на политической и экономической арене сказались на отношениях между государствами и изменили расстановку сил на международном уровне. Мы признали, что Организация Объединенных Наций по-прежнему является жизнеспособным инструментом в деле межгосударственных отношений. Мы вновь подтвердили нашу приверженность принципам и

целям Устава Организации Объединенных Наций, включая, в частности, содействие социально-экономическому развитию и поддержание международного мира и безопасности. В этих усилиях Организация Объединенных Наций должна играть ведущую роль. В соответствии со своими обязательствами по Уставу, государства-члены обязаны оказывать помощь Организации Объединенных Наций в выполнении этой работы. Для этого необходимо, чтобы все государства-члены и особенно те, кто наделен по Уставу особым статусом, взяли на себя соответствующие политические обязательства.

К числу факторов современной международной жизни относятся и глобализация мировой экономики, расширение рыночной экономики, повышение темпов экономического роста в ряде стран и растущая тенденция к политическому плюрализму и демократизации. Однако новые формы конфликтов, новые проявления национализма, терроризм, рост нищеты и глобальная социальная деградация бросили мрачную тень на международный мир и безопасность, а также на экономический рост и развитие. Увеличение числа конфликтов, будь то в Европе, в Африке или на Ближнем Востоке, и медленные темпы их урегулирования приводят к международной напряженности и подрывают доверие между государствами. Организация Объединенных Наций имеет в этой связи обязанность заново определить свою роль и усовершенствовать свой инструментарий в области миротворчества и поддержания мира, чтобы эффективно урегулировать эти конфликты.

Мир является неделимым. Поэтому бремя мира должны в равной мере нести все, действуя в духе глобальной ответственности и партнерства. Позвольте мне также добавить, что поддержание международного мира и безопасности не является исключительной ответственностью Организации Объединенных Наций. Региональным и субрегиональным механизмам предстоит играть важную роль и проявить свою приверженность.

Хотя во многих регионах мира сейчас наблюдаются разнообразные конфликты с различной степенью последствий для системы Организации Объединенных Наций, возможно, ни один регион не затронут этой угрозой в большей мере, чем Африка, как с точки зрения количества бушующих сейчас конфликтов, так и с точки зрения

невообразимых негативных последствий для людей. Индивидуальные и коллективные усилия африканских государств по обеспечению социально-экономических трансформаций были поставлены под угрозу этими конфликтами. Несмотря на это, государства Африки продолжают прилагать согласованные усилия на региональном и субрегиональном уровнях, чтобы исправить это положение. Уникальная роль, которую играет Механизм Организации африканского единства (ОАЕ) по предупреждению, регулированию и разрешению конфликтов, является важной, и международное сообщество должно ее поддерживать. Нигерия приветствует сотрудничество между ОАЕ и другими региональными организациями и Организацией Объединенных Наций в области превентивной дипломатии, поддержания мира и миростроительства.

В нашем субрегионе Экономическое сообщество западноафриканских государств (ЭКОВАС) предприняло беспрецедентную инициативу при урегулировании кризисов, создав шесть лет назад в Либерии Группу наблюдения за прекращением огня ЭКОВАС (ЭКОМОГ). Несмотря на трудности, с которыми мы столкнулись в ходе этого процесса, мы по-прежнему привержены усилиям по доведению либерийского мирного процесса до логического завершения. В этой связи Нигерия разделяет точку зрения многих наблюдателей, которые характеризуют пересмотренные Абуджийские мирные соглашения от августа 1996 года как предоставляющие наилучшую правовую основу для урегулирования либерийского кризиса. Я с удовлетворением сообщаю, что сейчас идет процесс осуществления Соглашения, пересмотренного в Абудже в августе этого года. Создан новый государственный совет, возглавляемый г-жой Рут Перри. С момента своего вступления в должность г-жа Перри пользуется большим доверием со стороны других членов либерийского национального переходного правительства и, по сути, большинства либерийцев. Я хотел бы воспользоваться этой возможностью для того, чтобы призвать всех либерийцев сотрудничать с новым руководством страны в интересах мира в своей стране. Позвольте мне заверить Ассамблею в том, что именно решимость главы моего государства, генерала Сани Абачи, председателя ЭКОВАС, в сотрудничестве с другими лидерами в нашем регионе и при поддержке международного сообщества в целом -

служит залогом урегулирования либерийского кризиса.

Мы надеемся на то, что сами либерийцы возьмут свою судьбу в свои руки в интересах мира, национального примирения и национального восстановления. Поэтому мы повторяем призыв к международному сообществу предоставить столь необходимую финансовую, материальную и материально-техническую помощь, чтобы позволить ЭКОМОГ и Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ) эффективно выполнить свои соответствующие мандаты. В настоящее время мы с признательностью отмечаем возобновленное сотрудничество и помощь в рамках усилий ЭКОВАС со стороны некоторых членов международного сообщества.

Большое значение для поисков мира в различных беспокойных районах мира имеет безотлагательная потребность контролировать орудия войны. К глубокому сожалению, окончание "холодной войны" не повлекло за собой какого-нибудь значительного сокращения глобального наращивания вооружений. Наращивание вооружений и распространение конфликтов являются взаимоукрепляющимися тенденциями, и поэтому крайне необходимо, чтобы международное сообщество сдержало их. Угроза, которую представляют собой существующие запасы оружия массового уничтожения и обычных вооружений, еще не устранена.

Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗИ), приоритетный вопрос в повестке дня Организации Объединенных Наций в области разоружения, наконец, принят. Несмотря на несовершенство этого Договора, правительство Нигерии смогло поддержать его и в свое время мы его подпишем. Его принятие, которое положило конец дальнейшему качественному совершенствованию ядерных вооружений и арсеналов, представляет значительный первый шаг в направлении к цели ядерного разоружения. Мы ожидаем, что Конференция по разоружению, единственный многосторонний форум в области разоружения, сделает сейчас следующий логичный шаг и начнет переговоры по такому разоружению в пределах жестких временных рамок. Обладающие ядерным оружием государства несут четкую ответственность и обязательства сотрудничать с

Конференцией по разоружению с целью обсуждения соответствующего договора.

Принятие Пелиндабского договора о создании в Африке зоны, свободной от ядерного оружия, стало важным вкладом в укрепление доверия в Африке, а также сопутствующей мерой в области разоружения. С учетом подавляющей поддержки этого Договора за пределами африканского континента, другим регионам рекомендуется предпринять аналогичные усилия на основе создания зон, свободных от ядерного оружия, или зон мира. Хотя отрадно отметить, что большинство обладающих ядерным оружием государств подписали с тех пор протокол к Договору, мы хотели бы воспользоваться этой возможностью для того, чтобы призвать другие государства, которые пока не сделали этого, подписать его для достижения целей договора в полном объеме.

Мир и развитие взаимно укрепляют друг друга. Справедливый и прочный мир может основываться лишь на общем процветании и социально-экономическом прогрессе всех народов и всех государств. Действительно тревожно отмечать, что в то время как страны Севера становятся более состоятельными, страны Юга, где проживает большая часть населения мира, становятся более бедными. Мы должны коллективно признать и принять тот факт, что углубляющийся кризис развития, с которым сталкиваются развивающиеся страны, может лишь подорвать новый мировой порядок, который мы стремимся создать.

Африка, в частности, продолжает испытывать скрывающие последствия внешней задолженности, ухудшение условий торговли, рост барьеров на пути торговли, сокращение капиталовложений и притоков капиталов. Африканские страны признают, что основная ответственность за поиски путей устранения экономических трудностей, стоящих перед континентом, лежит на них самих, поэтому они добиваются разработки эффективной макроэкономической политики и утвердили очень радикальные программы экономической реформы. Однако их самые энергичные усилия по-прежнему сдерживаются неблагоприятным международным экономическим климатом. Мы считаем, что сотрудничество в области развития должно породить подлинную взаимозависимость, взаимные интересы и блага в контексте глобального

партнерства, а не старые модели взаимоотношений "донор-реципиент".

Мы должны признать центральную роль Организации Объединенных Наций в стимулировании процесса глобального развития. В этой связи моя делегация призывает к скорейшему прогрессу в нынешней работе над Повесткой дня для развития Генерального секретаря. Аналогичным образом, мы, представители африканского континента, настоятельно призываем международное сообщество выполнить свои обязательства в соответствии с Новой программой Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы (ООН-НАДАФ). Мы только что приняли участие в среднесрочном обзоре ее осуществления. Мы признаем, что ООН-НАДАФ не отмечена успехами в плане ее осуществления. Однако система Организации Объединенных Наций и международное сообщество в целом должны выполнить свои разнообразные обязательства.

Нигерия считает, что выдвинутая Генеральным секретарем Общесистемная специальная инициатива Организации Объединенных Наций по Африке имеет дополняющий характер, особенно потому, что она предусматривает сотрудничество и координацию усилий международного сообщества, бреттонвудских финансовых учреждений и учреждений в области развития Организации Объединенных Наций по вопросу развития. Признавая свою роль в качестве центра согласования усилий государств, Организация Объединенных Наций успешно провела серию крупных глобальных конференций по вопросам развития - начиная с Нью-Йорка в 1990 году до Рио-де-Жанейро в 1992 году, Вены в 1993 году, Каира в 1994 году, Копенгагена и Пекина в 1995 году и Стамбула в 1996 году, что заслуживает нашей особой признательности. Добросовестное претворение в жизнь решений и программ действий этих конференций будет содействовать сокращению увеличивающегося разрыва между экономикой развивающихся и развитых стран и принесет существенную пользу процессу развития. Поэтому мы поддерживаем и будем и далее оказывать свою неизменную поддержку инициативе проведения в 1997 году специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной рассмотрению действия Повестки дня на XXI век.

Вряд ли нужно напоминать о том, что современные международные отношения были

основаны на уважении принципов суверенного равенства государств, невмешательства во внутренние дела других государств и мирного сосуществования. Поэтому проблемой, вызывающей серьезную обеспокоенность, является то, что некоторые могущественные государства все чаще нарушают эти священные принципы. Организация Объединенных Наций должна служить надежной преградой навязыванию воли могущественных слабым.

Сегодня все страны участвуют в универсальном стремлении к цели обеспечения достоинства человека. Нам уже недостаточно того, что наши государства освободились от угнетения и иностранного господства. Всеобщее признание получает тот факт, что государственный суверенитет в полном объеме не может быть достигнут до тех пор, пока отдельные граждане не получат возможности реализовать свободу совести. Нарождение этого нового международного самосознания является законным следствием более раннего возникновения новой международной нравственности, которое привело к разоблачению сущности колониализма.

Не должно быть никакого конфликта между государственным суверенитетом и основными правами человека. Мы приветствуем все большую международную обеспокоенность в связи с правами человека, но, если мы не проявим осторожности в деле четкого определения параметров действий, заслуженно составляющих права человека, и крайностей, несущих угрозу безопасности государства, а также безопасности и благополучию граждан, мы можем невольно нанести ущерб основам человеческой свободы и достоинства. Поэтому мы должны проявить бдительность в отношении использования прав человека в качестве предлога для протаскивания индивидуальных или коллективных интересов одной части международного сообщества за счет другой.

В современном мире исключительно важным компонентом развития становится проверка информации, ее предоставление и использование. Страны, которые располагают большими техническими возможностями, склонны использовать это преимущество в ущерб тем, кто обладает меньшими возможностями. Поэтому существует необходимость в создании нового мирового информационного порядка, при котором

было бы обеспечено взаимное уважение эмоциональной восприимчивости государств и защита ценностей их различных культур.

Большинство развивающихся стран не имеют ресурсов и технического потенциала для необходимого информационного обеспечения. Это в значительной степени сдерживает их способность быстро и эффективно обеспечить информационное освещение новостей о событиях в обществе, игнорируя при этом тенденциозные сообщения средств массовой информации развитых стран. Стремление Нигерии поддерживать дружественные отношения со всеми странами, наша приверженность делу международного мира и безопасности и наша неизменная вера в принципы, зафиксированные в Уставах Организации Объединенных Наций, Организации африканского единства (ОАЕ) и нашей субрегиональной организации ЭКОВАС, очевидны и не вызывают сомнений. Поэтому у правительства Нигерии вызвал удивление тот факт, что эта Ассамблея приняла в декабре 1995 года резолюцию 50/199 от 22 декабря 1995 года по вопросу о положении в области прав человека в нашей стране. Мы считаем, что это решение было в значительной мере основано на сообщениях средств массовой информации и без какого-либо расследования фактов. Несмотря на тот факт, что правительство Нигерии не приветствовало это решение, мы впоследствии выступили с инициативой, предложив Генеральному секретарю направить в Нигерию миссию по расследованию фактов в целях установления реальной ситуации на местах. Эта миссия посетила страну в период с 28 марта по 13 апреля 1996 года и провела свою работу в условиях полной свободы действий. Хотя в докладе миссии определены сферы прогресса в нашей внутренней ситуации, она также сделала ряд конструктивных рекомендаций. Я хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы от имени правительства и народа Нигерии выразить признательность тем правительствам, которые заняли принципиальную позицию и не поддержали направленную против нас резолюцию. Мы с удовлетворением отмечаем, что за время, прошедшее после посещения Нигерии миссией Организации Объединенных Наций, все большее число стран пересматривают свою позицию по этому вопросу в пользу Нигерии. Поэтому мы настоятельно призываем Ассамблею принять во внимание эти позитивные события.

Нынешнее правительство моей страны по-прежнему добивается последовательного прогресса в деле осуществления своей программы перехода к демократической системе правления. Фундаментальные трудности, с которыми столкнулось наше государство в своих предыдущих усилиях по построению жизнеспособной демократии, постепенно устраняются с учетом объективных реальностей нашей национальной ситуации, с тем чтобы обеспечить упорядоченный переход и создание прочных демократических структур государственного управления на всех уровнях нашей страны. Мы вдохновлены успешными итогами выборов в местные органы управления, которые были проведены в марте этого года. Впечатляющее участие людей в голосовании в масштабах страны и преобладавшая общая атмосфера спокойствия вызвали проявление доброй воли и получили поддержку как внутри страны, так и за ее пределами. Сейчас политические партии зарегистрированы, и по всей стране возобновляется политическая деятельность. Теперь наш переход к гражданскому правлению приобрел полностью необратимый характер.

В наших решительных усилиях обеспечить гарантии того, чтобы зарождающиеся демократические институты прочно укоренились в благоприятном экономическом окружении, правительство Нигерии проводит экономические реформы, направленные на содействие быстрому росту и устойчивому развитию. Общие макроэкономические показатели эффективности экономики улучшились после введения финансово-валютных мер, направленных на обуздание инфляции. Продолжаются усилия по созданию благоприятных условий для содействия капиталовложениям, как внутренним, так и иностранным. В дополнение к этому, признавая жизненно важную роль финансов в достижении более высокого уровня экономической эффективности, предпринимается общий пересмотр сектора банковских и финансовых услуг в целях оздоровления этого важного сектора национальной экономики. Следует также отметить, что были приведены в действие необходимые инструменты с целью активизировать процесс отмены государственного контроля над экономикой и создать благоприятные условия для внутренних и иностранных капиталовложений.

В 2010 году Нигерии исполнится 50 лет в качестве независимого и суверенного государства. Предполагается, что к этой дате Нигерия достигнет целей экономического благополучия, политической стабильности и социальной гармонии. С тем чтобы добиться этого, наше правительство несколько недель назад объявило о новой социально-экономической программе, получившей название "Видение - 2010 год", в целях проведения углубленного анализа и формулирования целей и задач нашей экономики в макроэкономическом формате. Она также направлена на привлечение внимания к вкладу частного сектора в качестве двигателя роста нашей экономики. Мы настоятельно призываем международное сообщество обеспечить этой программе необходимую поддержку и стимулы.

С тем чтобы Организация Объединенных Наций в полной мере отвечала той цели, для которой она была создана, существует необходимость ее укрепления и проведения реформы ее главных органов. Такая реформа должна быть общесистемной и должна проводиться не ради самой реформы, а для достижения продуктивности и эффективности. Ее цель заключается в том, чтобы не ослабить, а укрепить способность Организации Объединенных Наций эффективно реагировать на законные чаяния всех ее членов.

Эффективная и ответственная Организация Объединенных Наций нуждается в прочной финансовой основе. Неспособность или нежелание государств-членов вносить свои начисленные взносы полностью и своевременно является нарушением обязательств, предусмотренных Уставом, и создает угрозу выживанию Организации Объединенных Наций. Со своей стороны Нигерия продолжает в полном объеме и безоговорочно вносить свои начисленные взносы в регулярный бюджет, включая, в частности, взносы в бюджет 1996 года. Поэтому мы призываем все государства-члены, которые еще не сделали этого, внести свои начисленные взносы незамедлительно, полностью и без всяких условий.

На протяжении нескольких десятилетий ближневосточная проблема привлекает внимание международного сообщества. Нигерия обеспокоена различными войнами и террористическими актами, которые вызывают неисчислимы людские потери и наносят материальный ущерб этому региону. Не может быть сомнений в том, что мы и впредь будем поддерживать справедливую борьбу палестинского

народа за его неотъемлемое право на родину. Даже среди стран этого региона растет осознание того, что никто не может отрицать право Израиля жить в рамках безопасных границ. Мы призываем все стороны предпринять более энергичные усилия для того, чтобы процесс установления мира на Ближнем Востоке шел по намеченному пути.

Вот уже на протяжении некоторого времени мир сталкивается с новой волной террористических актов. Нигерия безоговорочно осуждает все акты терроризма во всех его проявлениях, поскольку терроризм не может подменить диалог и мирные переговоры при урегулировании конфликтов и разногласий между государствами. Мы призываем Генеральную Ассамблею принять дополнительные шаги для искоренения этого зла, которое также несет угрозу международному миру и безопасности.

В качестве главного органа Организации Объединенных Наций Совет Безопасности остро нуждается в реформе. Его членский состав должен отражать принцип равенства, сбалансированности и справедливого географического распределения. Следует стремиться к изменению нынешней аномальной ситуации, когда Африка не представлена среди постоянных членов Совета.

Однако нам не следует забывать о том, что реформа Организации Объединенных Наций, особенно в переходный период, является обременительной задачей. Моя делегация признает жизненно важную роль, которую играет Генеральный секретарь в осуществлении контроля за процессом реформы. Несмотря на трудности, переживаемые Организацией Объединенных Наций, и нестабильный характер международной ситуации, Его Превосходительству г-н Бутрос Бутрос-Гали проявляет исключительную и неустанную приверженность своему делу. Он заслуживает нашей благодарности и постоянной поддержки. Поэтому мы хотели бы, чтобы он завершил предпринятые по его инициативе и достойные высокой оценки реформы, которые уже начинают приносить полезные результаты. В этой связи мы вновь подтверждаем и полностью поддерживаем коллективную позицию Африки, заключающуюся в том, что нашему континенту должна быть предоставлена возможность нахождения ее представителя на посту Генерального секретаря в течение двух сроков. Г-н Бутрос Бутрос-Гали является единственным кандидатом,

рекомендованным Организацией африканского единства. Как и его предшественникам на этом посту, г-ну Бутросу Бутросу-Гали должен быть предоставлен второй срок для служения нашей Организации. Это единственное правильное решение. Для нашей страны это дело принципа.

Моя делегация признает, что перед Организацией стоят огромные задачи сейчас, когда она пытается конкретным образом подойти к решению проблем XXI века, и мы хотели бы подтвердить приверженность Нигерии цели дальнейшего эффективного содействия реализации двоякой задачи Организации: обеспечению глобального мира и процветания.

Исполняющий обязанности Председателя (говорит по-английски): Сейчас я предоставляю слово заместителю премьер-министра и министру иностранных дел Заира Его Превосходительству г-ну Жану-Мари Кититве.

Г-н Кититва (Заир) (говорит по-французски): Во время празднования пятидесятой годовщины Организации Объединенных Наций государства вновь подтвердили свою веру в идеалы Устава этой Организации. Это означает, что опыт прошлого позволяет нам по-новому взглянуть на мир, острее осознать взаимозависимость наций, все из которых стремятся жить и прилагать усилия на благо мира, свободы и справедливости.

Именно исходя из этой убежденности, моя делегация от имени правительства Заира тепло поздравляет г-на Разали Исмаила с его избранием на пост Председателя пятьдесят первой сессии Генеральной Ассамблеи. Мы также хотели бы поздравить его коллег, должностных лиц Ассамблеи. Мы в равной степени выражаем признательность предшественнику г-на Разали на этом посту Его Превосходительству г-ну Диогу Фрейташу ду Амаралу. Проявленные им компетентность и эрудиция при руководстве работой пятидесятой сессии заслужили высокую оценку Ассамблеи.

Мы также хотели бы выразить вполне заслуженную признательность Генеральному секретарю г-ну Бутросу Бутросу-Гали и членам Секретариата за их неустанные усилия по обеспечению адекватного функционирования нашей Организации и за их прозорливость и мужество. Заир также пользуется этой возможностью, чтобы

заявить о своей поддержке г-ну Бутросу Бутросу-Гали в момент, когда он выдвинул свою кандидатуру на пост Генерального секретаря на второй срок. Мы должны поддержать это. Его предшественникам с других континентов была предоставлена такая возможность; Африка не примет иного решения.

За прошедшие полвека наши свободные нации одержали величайшие победы в области национального освобождения и политической независимости. Однако сейчас, когда мы приближаемся к концу XX века, нам все еще приходится сталкиваться с крупными проблемами в экономической, культурной и социальной областях, а также в области мира и международной безопасности.

Мир, свобода и стабильность представляют собой в комплексе необходимую предпосылку развития. Ни один регион Земли, ни одна страна в мире не может иметь подлинную безопасность до тех пор, пока существуют очаги напряженности. И сегодня число таких очагов продолжает возрастать в Африке, Азии, Центральной и Восточной Европе.

Ситуации в Руанде, Бурунди, Сомали, Либерии, Югославии, Афганистане и на Ближнем Востоке являются источниками той тревоги, которая довлеет над международным миром и безопасностью. Организация Объединенных Наций, которая уже упорно занимается этими проблемами, должна продолжать свои усилия, получая поддержку от каждого из нас.

В Анголе, соседней с Заиром стране, моя делегация наблюдает позитивные события в развитии внутренней ситуации. Интеграция вооруженных сил Национального союза за полную независимость Анголы (УНИТА) в Ангольскую национальную армию должна быть ускорена и поощряться на благо всего населения Анголы.

На протяжении более двух лет Заиру приходится уживаться с трагедиями в Бурунди и Руанде, которые повлекли за собой массовый приток беженцев из этих двух стран на нашу территорию. Эта тяжелая ситуация, за которую моя страна не несет никакой ответственности, продолжает наносить нам значительный гуманитарный, материальный, экологический и иной урон. В этом отношении международное сообщество остается необъяснимо сдержанным в своих действиях, как

будто бы Заир обязан один и бесконечно нести это бремя. Заир, по сути, и так постоянно подвергается диффамации, причем до такой степени, что зачастую его клеветнически обвиняют в поддержке вооруженных операций на территориях Руанды и Бурунди. Правительство Республики Заир уже представило Генеральному секретарю меморандум об отсутствии безопасности в северной и южной частях Киву. Несколько дней назад заирские города Букаву, Увира и прилегающие к ним районы подверглись артобстрелу вооруженными элементами из Руанды.

Ассамблея уже слышала недостойное и фальсифицированное представление фактов Руандой. Межэтнические расправы происходили в Руанде в 1959, 1962 и 1972 годах, не говоря уже о годе 1994. Этот геноцид в Руанде планировался, разрабатывался и тщательно и с наслаждением осуществлялся руандийцами в отношении руандийцев, и я имею в виду бывших и нынешних находящихся у власти в Кигали лидеров. Члены Ассамблеи теперь могут понять, почему Руанда, вынашивая свою спланированную агрессию против моей страны, отказалась подписать пакт о ненападении, по которому столь терпеливо велись переговоры между всеми государствами Центральной Африки, включая Руанду.

С этой трибуны моя делегация торжественно заявляет следующее: во-первых, Заир не согласен и никогда не согласится быть чьим бы то ни было козлом отпущения. Во-вторых, Заир будет делать все, что в его силах, для того, чтобы защитить безопасность своего населения и своих границ, и в этой обороне будет полагаться на свой народ и его друзей. В-третьих, Заир всегда готов к сотрудничеству с правительствами и народами соседних Руанды и Бурунди на благо обеспечения добровольного и достойного возвращения беженцев в их соответствующие страны. Если же этого не произойдет, то у Заира, на основании примера некоторых европейских правительств в отношении беженцев и людей без документов, не будет иного выбора, как начать принудительное и безоговорочное возвращение таких людей в страны их происхождения.

В-четвертых, как в прошлом году в этом форуме заявил президент Мобуту, Заир никогда не согласится с фактическим превращением части его территории в "хутулэнд", будь то посредством угрозы

его территориальной целостности или же посредством создания на его территории поселений беженцев. Тот, кто строит подобные планы, может забыть о них.

В-пятых, учитывая те жертвы, которые несет его народ, Заир призывает международное сообщество полностью осуществить подписанные соглашения, а также резолюцию 49/24 Генеральной Ассамблеи от 2 декабря 1994 года о специальной помощи странам, принимающим беженцев. Наконец, Заир подтверждает свою позицию, о которой он заявил на копенгагенской Всемирной встрече на высшем уровне в интересах социального развития, в отношении проведения всемирной конференции по проблемам беженцев и перемещенных лиц в целях отыскания долгосрочного решения вопросу о беженцах, который катастрофически сказывается на развитии, человеческих взаимоотношениях и правах человека.

Политическое, экономическое и социальное положение в Заире на протяжении шести долгих лет переходного периода ухудшалось. Несмотря на столь сложную ситуацию, Заир счел для себя делом чести продолжать демократический процесс и возложить на себя обязанность восстановить авторитет государства, воссоздать базовую инфраструктуру, улучшить экономическую, финансовую и валютную ситуацию в стране, обеспечить безопасность людей и собственности и соблюдать права человека и его основные свободы.

По сей день основной задачей Заира остается организация свободных, демократических и открытых выборов. Именно для этого в нем учреждена национальная избирательная комиссия, которая теперь уже готова приступить к работе, как это было замечено делегацией, недавно направленной в Заир Генеральным секретарем. Кроме того, парламентом переходного периода в настоящее время обсуждаются также проект закона о выборах и биль об организации референдума по конституции. Заир хотел бы еще раз перед всем миром заявить о том, что демократизация его политической системы носит необратимый характер, независимо от стоящих перед нашей страной трудностей. По этим причинам правительство Заира призывает международное сообщество оказать эффективную поддержку учреждению этих новых демократических институтов не позднее июня 1997 года.

Демократия может развиваться и укореняться только в такой стране, которая пожинает плоды экономического развития, создающего условия для защиты и поощрения прав человека. Некоторые права человека были закреплены в Заире задолго до начала процесса демократизации. Так, например, несмотря на многочисленные ограничивающие факторы социального и культурного характера, заирские мужчины и женщины пользуются политическим и профессиональным равенством, в том числе в отношении вознаграждения.

Благородная миссия Комиссии Организации Объединенных Наций по правам человека, безусловно, заслуживает поощрения с нашей стороны. Заиру нечего скрывать, и поэтому он согласился аккредитовать у себя представителя Генерального секретаря по правам человека, канцелярия которого расположена в нашей столице, Киншасе. Тем не менее Заир сожалеет о злонамеренном использовании вопроса о правах человека в политических целях, что проявляется в необоснованных и неоправданных обвинениях, выдвигаемых против него на каждой ежегодной обзорной сессии Комиссии по правам человека в Женеве, и решительно осуждает такое использование.

Превентивная дипломатия должна быть сутью операций по поддержанию мира. Однако превентивная дипломатия была бы бесполезной, если бы международное сообщество не снабдило ее постоянным мобильным военным сектором, который может быть развернут там, где международному миру и безопасности грозит опасность. Поэтому в рамках Постоянного консультативного комитета Организации Объединенных Наций по вопросам безопасности в Центральной Африке страны этого субрегиона, за исключением Руанды, подписали в Яунде во время последней встречи на высшем уровне Организации африканского единства (ОАЕ) пакт о ненападении.

В этот первый год второго пятидесятилетия Организации Объединенных Наций защита мира и согласие между народами имеют жизненно важное значение для всех нас. Заир считает принятие на пятидесятой сессии Генеральной Ассамблеи резолюции, в которой содержится рекомендация о подписании Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, важным шагом в направлении всеобъемлющего ядерного разоружения. Мы,

конечно, понимаем, что этот Договор несовершенно. В нем отсутствует обязательство государств, обладающих ядерным оружием, отказаться от применения и угрозы применения такого оружия в своих отношениях с другими государствами. В нем также отсутствует четкий график полного уничтожения существующего оружия. В нем не упоминается также запрет на ядерные испытания в лабораторных условиях - самый совершенный способ разработки такого оружия. Несмотря на эти несовершенства, Заир присоединился к тем делегациям, которые выступили авторами резолюции, и проголосовал за предлагавшийся текст. Хочу официально объявить о том, что Заир подпишет этот текст завтра, 4 октября.

С этой трибуны мы призываем государства, обладающие ядерным оружием, отбросить прочь свои эгоистические интересы и решительно вступить на новый путь, очерченный Договором, с тем чтобы нераспространение ядерного оружия могло стать живой реальностью и чтобы ядерное оружие никогда больше не угрожало будущим поколениям, как это было в период после окончания второй мировой войны.

Мы не сможем обрести покой, если не предпримем решительных действий по разоружению и в области обычных вооружений.

Я - представитель региона, в который торговцы смертью тоннами поставляют обычное оружие, ежедневно несущее смерть людям. Мы настоятельно призываем страны, производящие и продающие эти орудия смерти, перестать радоваться положительному салдо своей международной торговли, которая включает в себя продажу оружия. Это позор для всего человечества. Мы требуем от тех, кто любит учить других этике и морали, взглянуть на то, как они живут, и прекратить сеять смерть и страдания. Жизнь и счастье - это самые главные права человека.

Помимо разоружения огромное значение для укрепления мира и достижения всеобъемлющего, устойчивого развития имеет ликвидация нищеты во всемирном масштабе. На заре третьего тысячелетия горько отмечать, что более миллиарда человек живут сегодня в недопустимых условиях нищеты и отрезаны от основного течения социально-экономического прогресса из-за дисбалансов в международной экономике.

Моя делегация надеется, что для исправления этой ситуации будут приняты меры к тому, чтобы диалог Север-Юг был в большей степени ориентирован на взаимовыгодные и полезные императивы и интересы, а также на подлинную взаимозависимость. Солидарность требует более справедливых цен на сырье, доступа к рынкам развитых стран, облегчения бремени задолженности и увеличения официальной помощи развитию в целях обеспечения постоянного роста и устойчивого развития.

В прошлом году мы отмечали пятидесятилетие нашей Организации. Это позволило нам сосредоточиться на возможностях проведения надлежащей реформы этой Организации, которая уникальна с точки зрения своей миссии и своего влияния. Я хотел бы поделиться некоторыми соображениями моей страны по этому вопросу.

Мы переживаем сейчас период необычайных контрастов. Несмотря на исторические успехи нашей Организации, включая достижение независимости многими странами, продолжающийся мирный процесс на Ближнем Востоке, завершение южноафриканской эпопеи и ошутимую тенденцию в Организации Объединенных Наций к универсальности, нам приходится с некоторой горечью отмечать, что повсюду в мире возникают очаги напряженности, которая несет с собой анархию, отчаяние, нищету и смерть.

Поэтому Заир считает, что Совет Безопасности, являющийся органом Организации Объединенных Наций, который несет основную ответственность за поддержание международного мира и безопасности и который в своем нынешнем составе более не является представительным, должен быть расширен, а его работа улучшена. Основной задачей в этом деле должно быть исправление дисбаланса, существующего в этом органе. При расширении Совета следует учесть стремление многих стран стать его членами и важность обеспечения его эффективности. Следует избегать того, чтобы сделать этот орган зависимым от Генеральной Ассамблеи. Поэтому мы считаем, что справедливое географическое представительство позволило бы адекватным образом устранить вопиющий дисбаланс в нынешнем представительстве в Совете Безопасности. Мы призываем международное сообщество серьезно подумать над этим вопросом и не забывать, что один континент, Африка, находится

в самом неблагоприятном положении с точки зрения нынешнего состава Совета.

Мы отказываемся от того, чтобы нас вовлекали в спор относительно права вето постоянных членов. Мы против создания в Совете Безопасности категории постоянных членов второго класса.

Необходимо искать пути улучшения функционирования Совета Безопасности. Недопустимо, что государство, заинтересованное в обсуждаемом в Совете вопросе, может участвовать лишь в официальном заседании, если таковое проводится, где оно узнает о принятом решении. Если бы это государство официально участвовало в неофициальных консультациях по этому вопросу, его непосредственная помощь членам Совета давала бы им возможность принимать хорошо продуманные и реалистичные, а не навязываемые решения.

Мы должны проявить мужество и покончить с антидемократическим характером этого важного органа Организации Объединенных Наций. Все заинтересованные стороны должны получить возможность защищаться перед членами Совета. Это элементарная норма отправления правосудия.

Мы принимаем к сведению доклад Рабочей группы открытого состава по вопросу о справедливом представительстве в Совете Безопасности и расширении его членского состава и призываем ее продолжать рассмотрение этого вопроса.

Исполняющий обязанности Председателя (говорит по-английски): Сейчас я приглашаю выступить Его Превосходительство г-на Абдулазиза Камилова, министра иностранных дел Узбекистана.

Г-н Камилов (Узбекистан): Позвольте выразить благодарность за оказанную честь выступить с этой высокой трибуны. Прежде всего, от имени правительства и народа Республики Узбекистан я выражаю самые искренние поздравления Его Превосходительству послу Разали Исмаилу по случаю его избрания Председателем пятьдесят первой сессии Генеральной Ассамблеи. Я уверен, что председательствование этого уважаемого дипломата из Малайзии позволит нам решить многие острые проблемы, которые стоят на повестке дня международного сообщества. Я также хочу воспользоваться предоставленным случаем, чтобы

выразить наше удовлетворение и благодарность Его Превосходительству г-ну Диогу Фрейташу ду Амаралу, Председателю исторической пятидесятой сессии Генеральной Ассамблеи, за его ценное руководство и личный вклад в решение вопросов, с которыми столкнулся мир в прошедший период.

В качестве важнейшей задачи нашего сотрудничества с Организацией Объединенных Наций и ее специализированными учреждениями мы рассматриваем обеспечение мира и стабильности в Центральной Азии, устойчивого развития региона.

В этом контексте хотелось бы выделить следующую группу проблем и высказать ряд предложений.

Во-первых, вопросы региональной безопасности. Говоря об этом, мы исходим из необходимости продвижения к глобальному через регионализм, т.е. обеспечение глобальной безопасности, на наш взгляд, может быть достигнуто через стабильность в отдельных регионах мира.

Региональные конфликты все чаще становятся устойчивыми источниками таких опаснейших вызовов и угроз, как терроризм и насилие, незаконная торговля оружием и наркобизнес.

Именно поэтому в инициативах Узбекистана, направленных на обеспечение безопасности в центральноазиатском регионе, первостепенное внимание уделяется поиску путей урегулирования конфликта в Афганистане и стабилизации положения в Таджикистане. Важнейшим моментом этих инициатив является введение эмбарго на поставки вооружений в Афганистан.

Мы приветствуем начало обсуждения этой проблемы в Совете Безопасности Организации Объединенных Наций и поддерживаем предложения о необходимости комплексного подхода, о созыве международной конференции, где главную роль, на наш взгляд, должна играть Организация Объединенных Наций.

Прекращение поставок оружия в Афганистан должно быть непременным условием любого мирного процесса. Эмбарго - это не какие-то санкции против Афганистана. Оно направлено в адрес тех, кто продолжает поставлять оружие в зону конфликта. Отсутствие возможности контролировать

границы Афганистана собственными силами требует усилий международного сообщества в деле обеспечения прекращения поставок оружия.

Хочу особо подчеркнуть, что Республика Узбекистан как ни одна другая страна заинтересована вернуть веками складывавшиеся традиционные отношения дружбы, сотрудничества и взаимного доверия с соседним Афганистаном. Это - единственная цель, которой руководствуется Узбекистан, выдвигая инициативы по достижению мира в Афганистане. Мы хотим видеть Афганистан стабильным, неделимым государством, открытым для внешнего мира во имя прогресса и процветания. Пользуясь случаем, я хотел бы еще раз обратиться с призывом к Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций, Председателю Совета Безопасности Организации Объединенных Наций, к Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций сделать все возможное для решения афганского конфликта, несущего в себе серьезную угрозу не только региональной, но и глобальной безопасности.

Мы продолжаем считать, что Центральная Азия имеет свои особенности, и позитивное или негативное развитие событий в ней может стать в равной степени как катализатором положительных сдвигов, так и детонирующим фактором далеко за ее географическими границами.

Во-вторых, в XXI век мы должны войти с новым видением вопросов мира и безопасности, с учетом быстро меняющегося мира. Продвижение ко всеобщему миру сегодня сопровождается острыми дискуссиями и спорами относительно расширения членства в различных международных организациях, о моделях всеобщей и всеобъемлющей безопасности в XXI веке.

Приветствуя эти поиски, мы в то же время считаем необходимым заявить, что каждая суверенная страна в этом многополюсном мире в соответствии со своими национальными интересами, с учетом региональной специфики вправе сама решать, вступать ей в тот или иной союз или нет, независимо от позиций более крупных государств. Здесь не должно быть доминирования или монополии на решение данного вопроса со стороны других более крупных стран.

В-третьих, наше отношение к Содружеству Независимых Государств. Мы считаем, что государства СНГ могут успешно сотрудничать в рамках Содружества на многосторонней и двусторонней основах. Вместе с тем мы исходим из того, что СНГ не может рассматриваться в качестве субъекта международного права. Нельзя допустить также трансформации СНГ в политический и тем более военно-политический блок. В противном случае неминуемо сползание человечества вновь к глобальному противостоянию и конфронтации. Для Узбекистана это принципиально неприемлемо.

В-четвертых, Узбекистан продолжает выступать за полную ликвидацию ядерного оружия и считает событием исторического значения решение, принятое под эгидой Организации Объединенных Наций, о заключении Договора о всеобщем запрещении испытаний ядерного оружия и начало процесса его подписания. Мы оцениваем данное событие как важнейший этап освобождения человечества от угрозы распространения оружия массового уничтожения.

С нашей стороны продолжается соответствующая работа по созданию в Центральной Азии безъядерной зоны в рамках международного режима нераспространения. Полагаем, что в Совете Безопасности Организации Объединенных Наций данная инициатива президента Узбекистана найдет впредь более детальное внимание.

В-пятых, выступая с этой высокой трибуны, хочу еще раз привлечь внимание государств - членов Организации Объединенных Наций к экологическим проблемам, масштабы которых не имеют государственных границ. Я хочу особо сказать о проблеме Арала. Уже проведено достаточно научных изысканий и международных конференций, в том числе по устойчивому развитию государств бассейна Арала. Однако, к великому сожалению, пока мы не видим продвижения от слов к практическим действиям.

Пользуясь случаем, хочу отметить, что Узбекистан поддерживает и считает своевременным предложение Великобритании о необходимости принятия специальной Декларации, осуждающей терроризм во всех его формах.

Мы считаем, что для более эффективной работы механизмов Организации Объединенных

Наций по всем направлениям деятельности необходима адекватная мировым реалиям перестройка ряда органов Организации Объединенных Наций, включая Совет Безопасности. Сегодня геостратегическая расстановка сил ставит вопрос о расширении численности постоянных членов Совета Безопасности Организации Объединенных Наций. Мы убеждены, что такие государства, как Германия и Япония, по праву могут быть сегодня представлены в качестве постоянных членов Совета Безопасности.

Узбекистан выступает за конструктивное реформирование Организации Объединенных Наций и в этом плане совместно с другими странами, в том числе с Италией, предложения которой заслуживают серьезного внимания, выражает свою искреннюю заинтересованность видеть в лице Объединенных Наций надежный инструмент обеспечения всеобщего мира и стабильности.

Исполняющий обязанности Председателя (говорит по-английски): Сейчас слово имеет министр иностранных дел Гвинеи Его Превосходительство г-н Ламин Камара.

Г-н Камара (Гвинея) (говорит по-французски): Мне поистине приятно и весьма любопытно иметь возможность выступить в Ассамблее и передать ее участникам теплые слова приветствия от народа Гвинеи и ее президента генерала Лансаны Конте. Я хотел бы присоединиться к многочисленным ораторам, выступавшим до меня, и поздравить посла Разали с избранием на пост Председателя пятьдесят первой сессии Генеральной Ассамблеи. Его избрание на этот пост является свидетельством того глубокого уважения, с которым международное сообщество относится к его стране, Малайзии, с которой Республика Гвинея имеет честь поддерживать исключительно тесные отношения дружбы и сотрудничества. Я убежден в том, что под его умелым руководством наша работа будет проходить исключительно успешно. Я хотел бы заверить его в нашей поддержке и готовности делегации Гвинеи сотрудничать с ним в осуществлении поставленной перед ним задачи.

Мне хотелось бы также выразить признательность его предшественнику г-ну Диогу Фрейташу ду Амаралу, Португалия, профессионализм и проницательность которого позволили Ассамблее заниматься в ходе пятидесятой

сессии решением проблем, волнующих международное сообщество.

Я хотел бы воспользоваться случаем и от имени моей страны, Республики Гвинеи, передать приветствия и засвидетельствовать наше почтение Генеральному секретарю г-ну Бутросу Бутросу-Гали, благодаря мужеству, уму и неустанным усилиям которого был внесен существенный вклад в достижение благородных целей Организации Объединенных Наций: обеспечение мира, справедливости и прогресса. Поэтому моя делегация вновь заявляет о своей поддержке кандидатуры г-на Бутроса Бутроса-Гали на пост Генерального секретаря на второй срок в соответствии с решением последней встречи на высшем уровне государств - членов Организации африканского единства, проходившей в период 8-10 июля 1996 года в Яунде.

Сейчас, на пороге конца нынешнего столетия, стабильности Организации Объединенных Наций угрожает целый ряд проблем. Несмотря на обнадеживающие достижения в сфере поддержания международного мира и безопасности, сохраняется множество конфликтов, несовместимых с надеждами народов на обеспечение социально-экономического прогресса.

Наряду с наличием очагов напряженности и конфликтов, сеющих раскол среди населения отдельных стран, не меньшую обеспокоенность вызывают и такие явления, как нищета, безработица, недоедание и ухудшение состояния окружающей среды, которые по-прежнему создают угрозу для существования и будущего населения многих стран мира. Сегодня существует небывало острая потребность в радикальной перестройке этого общего для нас всех учреждения, именуемого Организацией Объединенных Наций, с тем чтобы оно могло лучше адаптироваться к происходящим переменам, должным образом откликаться на чаяния населения наших стран в отношении решения крупнейших проблем, встающих перед человечеством, и наполнить оптимизмом перспективы на будущее.

Предупреждение и урегулирование конфликтов, оказание государствам помощи в их усилиях по обеспечению устойчивого развития, облегчение возможностей получения нормального жилья и гарантированное обеспечение всех необходимыми продуктами питания - все это становится

непременным условием обеспечения прав человека. Сказанное справедливо и в отношении усилий, предпринимаемых нами на основе использования надежных механизмов в целях устранения последствий процесса глобализации международной экономики.

Республика Гвинея приветствует и решительно поддерживает инициативу, выдвинутую нашим большим другом Японией и направленную на разработку и осуществление во взаимодействии с нашими странами новой стратегии в области развития. В этой связи мы заявляем о нашей поддержке идеи проведения в 1997 году в Токио второй международной конференции по вопросам развития Африки, в которой мы обязуемся принять активное участие на всем ее протяжении, от подготовительного этапа до закрытия. Мы убеждены в том, что мы должны и обязаны решительно поддержать новую форму глобального партнерства, охватывающую все страны, большие и малые.

Республика Гвинея, памятуя о тех новых проблемах, которые встают перед развивающимися странами на пороге третьего тысячелетия, приняла решение ориентироваться в своей внешнеполитической деятельности на достижение целей в области развития. Отведение дипломатическому звену такой роли в сфере обеспечения экономического прогресса не только укрепит нашу приверженность субрегиональной и региональной интеграции, но и значительно расширит наше участие в международной торговле.

В центре нашего внимания должны оставаться вопросы, касающиеся обеспечения международного мира и безопасности. В этой связи моя делегация считает, что главная задача Организации Объединенных Наций должна состоять в продолжении и активизации поиска путей и средств повышения эффективности своей деятельности в таких областях, как поддержание мира и использование методов превентивной дипломатии.

Моя делегация приветствует принятие Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, который я только что подписал от имени правительства Гвинеи. Мы расцениваем заключение этого Договора в качестве важного шага в направлении достижения полного разоружения. Для того чтобы Договор мог достичь всех намеченных в нем целей, главной из которых является спасение

человечества от хаоса, он должен быть подписан и соблюдаться всеми государствами мира. Для этого нам необходимо спокойно, на основе взаимодействия добиваться предоставления международным сообществом гарантий странам, не решающимся сделать этот решительный шаг в целях спасения человечества, с тем чтобы уже в ближайшем будущем в результате присоединения всех государств-членов была обеспечена универсальность этого важного Договора.

Моя делегация обращается также к международному сообществу с призывом осуществить в глобальных масштабах меры, направленные на запрещение незаконной торговли расщепляющимися материалами, трансграничных поставок обычного стрелкового оружия и производства, накопления запасов и применения наземных противопехотных мин. Сейчас по всему миру установлено свыше 110 миллионов мин, в любую минуту готовых взорваться и без разбора нести смерть ни в чем не повинным мирным гражданам.

Республика Гвинея приветствует принятие текста Протокола II, касающегося мин, мин-ловушек и других устройств, к Конвенции о запрещении или ограничении применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие, в ходе Конференции по рассмотрению действия Конвенции.

Международному миру и безопасности угрожают и другие серьезные опасности. Наша Организация должна вести беспощадную борьбу за искоренение опасностей, порождаемых такими явлениями, как терроризм, организованная преступность и торговля наркотиками.

Помимо того, что эти опасности приводят к катастрофическим последствиям, их, в силу их трансграничного характера, необходимо рассматривать и как реальную угрозу здоровью, безопасности и стабильности как наших народов, так и наших государств.

Приветствуя решения "семерки" и России по борьбе с терроризмом и транснациональными угрозами, моя делегация считает, что более полное использование потенциала Организации

Объединенных Наций в качестве средства разработки совместной международной стратегии и развития сотрудничества между всеми государствами в области борьбы с преступностью позволит осуществлять более эффективную координацию действий международного сообщества.

Мы высоко оцениваем усилия Организации Объединенных Наций в других областях, таких же опасных, как терроризм: отмывание денег, торговля детьми и все связанные с этим преступления. Борьба с этим злом - это общее дело.

В Африке существенный прогресс был достигнут в области мира и демократии. Республика Гвинея, однако, по-прежнему обеспокоена конфликтами, которые продолжают бушевать на нашем континенте. В западноафриканском субрегионе ситуация в Либерии и Сьерра-Леоне существенно улучшилась вопреки некоторым препятствиям, которые мы стремимся преодолеть в рамках Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС) и его миротворческих сил, а также Группы наблюдателей ЭКОВАС (ЭКОМОГ).

Конфликт в Либерии продолжается семь долгих лет. Он унес жизни десятков тысяч людей и привел к массовому исходу сотен тысяч беженцев в соседние государства, включая мою страну, Республику Гвинея, которая приютила на своей территории сотни тысяч беженцев, которым она предлагает помощь и защиту, проявляя при этом полный нейтралитет по отношению к другим государствам - членам ЭКОВАС в поисках политического выхода из этого конфликта.

Совместные усилия на субрегиональном уровне с такими крупными форумами, как Организация африканского единства (ОАЕ) и Организация Объединенных Наций, привели к подписанию недавних мирных соглашений в Абудже, Нигерия. Следуя своей политике добрососедства и нейтралитета, Республика Гвинея решительно поддерживает эти соглашения, которые предусматривают проведение свободных и транспарентных выборов в мае 1997 года, и будет обеспечивать их строгое выполнение. Наша страна, Республика Гвинея, заинтересована в окончании этого конфликта прежде всего потому, что на нашей территории находятся 650 000 беженцев при населении в 7 миллионов гвинейцев - один беженец

на каждые 10 жителей. Это почти беспрецедентная ситуация. Аналогично, наше участие в мирных усилиях ложится тяжелым бременем на нашу экономику и ставит под угрозу многие наши проекты в области развития.

Я хотел бы обратиться с безотлагательным призывом ко всем заинтересованным сторонам своевременно и полностью выполнить Абуджийские соглашения, чтобы обеспечить стабильность в субрегионе. При условии своевременного выполнения обещаний о помощи со стороны дружественных стран и международного сообщества, окончательный план урегулирования мог бы быть эффективно осуществлен. Инициативы, которые сейчас осуществляются в этом плане, вселяют оптимизм. Мы приветствуем оказание помощи Соединенными Штатами Америки мирным усилиям ЭКОВАС и тепло благодарим Соединенные Штаты за их недавний вклад в финансирование деятельности ЭКОМОГ.

Ухудшение социально-политического климата в Бурунди сегодня вселяет страх повторения трагедии, которую пережила соседняя Руанда - страна, которая имеет большое социальное, историческое и культурное сходство с ней. Продолжение этого кризиса также является серьезной угрозой миру и стабильности в регионе. Поэтому Организации Объединенных Наций вместе с соседними государствами следует продолжить поиски путей окончательного выхода из этого кризиса. Мы полностью поддерживаем недавнее решение, принятое Организацией африканского единства и главами государств района Великих озер на встрече в Аруше, против правительства, пришедшего к власти в результате государственного переворота. Мы призываем всех сынов Бурунди и людей доброй воли во всем мире поддержать усилия ОАЕ, направленные на мирное урегулирование кризисов в Бурунди и Руанде путем диалога, терпимости и примирения между различными общинами.

Что касается Западной Сахары, мое правительство поддерживает усилия международного сообщества, направленные на мирное решение этого вопроса в соответствии с планом мирного урегулирования Организации Объединенных Наций.

В отношении Анголы моя делегация призывает правительство Анголы и Национальный союз за

полную независимость Анголы (УНИТА) продолжать идти по пути мира и национального примирения на основе осуществления Лусакского протокола и уважения к нему.

Относительно положения в Сомали мы должны сказать, что, если бы сомалийцев оставили на произвол судьбы, это противоречило бы идеалу солидарности Организации Объединенных Наций. Несмотря на трудности, Организация Объединенных Наций должна продолжать активно участвовать в процессе восстановления мира в этой стране путем постоянных поисков механизмов, которые содействовали бы достижению национального примирения, мира, безопасности и стабильности в Сомали.

По вопросу Ближнего Востока мое правительство продолжает испытывать глубокую обеспокоенность по поводу последних событий в Иерусалиме, в Газе и на Западном берегу. Эти серьезные события могут подорвать мирный процесс. Мы убеждены, что за быстрое установление автономии Палестины в секторе Газа, в Иерихоне и на Западном берегу, а также за необходимое продолжение мирного процесса отвечает все международное сообщество. Поэтому моя делегация торжественно призывает все стороны, участвующие в ближневосточном конфликте, а особенно Израиль и его арабских соседей, мужественно продолжать движение на пути к миру посредством переговоров на основании соответствующих резолюций Совета Безопасности и мирных соглашений.

Республика Гвинея, убежденная в том, что диалог, создание климата взаимного доверия и большего взаимопонимания являются единственным способом достижения прочного урегулирования на Корейском полуострове, будет продолжать обращаться к двум корейским государствам с призывом продолжать их усилия для обеспечения независимого и мирного воссоединения.

Подписание Дейтонского мирного соглашения в 1995 году открыло новые перспективы для восстановления и укрепления мира на Балканах. Недавнее проведение выборов в Боснии и развитие событий там укрепляют надежды на достижение мира, стабильности и безопасности народов региона. Однако мы должны сохранять бдительность. В этом отношении, моя делегация приветствует и поддерживает усилия Организации Объединенных

Наций, Сил по выполнению Соглашения (СВС) и международного уголовного трибунала, направленные на укрепление мира и привлечение к ответственности тех, кто виновен в совершении преступлений против человечности. Мы предлагаем международному сообществу проявить твердость в этом вопросе с тем, чтобы не допустить возобновления практики "этнических чисток". Организация Исламская конференция должна более активно участвовать в процессах, которые начались в этой стране.

Продолжает ухудшаться положение в Джамму и Кашмире. На различных своих встречах на высшем уровне и совещаниях министров Организация Исламская конференция призвала мировое сообщество побудить участников этого конфликта выполнять соответствующие резолюции Совета Безопасности и таким образом позволить народу Кашмира свободно осуществить свое право на самоопределение. Мы вновь повторяем этот призыв и приглашаем их начать конструктивный диалог.

Контактная группа Организации Исламская конференция по Джамму и Кашмиру под председательством Республики Гвинеи обращается к Организации Объединенных Наций и Совету Безопасности с просьбой взять на себя ответственность, активно подключившись к поиску мира на индийском субконтиненте. Резолюции 47 (1948), 91 (1951) и 122 (1957) Совета Безопасности по Джамму и Кашмиру, которые остаются неосуществленными после почти пяти десятилетий, не должны остаться в числе забытых резолюций нашей системы. Республика Гвинея всецело поддерживает усилия правительства Пакистана, направленные на поиск мирного урегулирования проблемы Джамму и Кашмира путем начала переговоров с Индией.

Моя страна с большим вниманием следит за развитием обстановки в Афганистане. Мы призываем все заинтересованные стороны по-братски сотрудничать в целях восстановления мира и национального примирения.

Что касается действий в рамках Организации Исламская конференция, то Республика Гвинея, выполняющая обязанности нынешнего председателя конференции министров иностранных дел ее государств-членов, являющаяся одним из ее

основателей и страной, где мусульманское население составляет значительное большинство, привержена достижению понимания и терпимости во взаимоотношениях между различными цивилизациями, культурами и религиями и содействию росту прогрессивных сил, справедливости и демократии в регионах, где проживают мусульмане, и за их пределами во всем мире.

Сейчас, когда мир претерпевает глубокие изменения, не имеющие себе равных по сложности и масштабам, важно содействовать созданию международной обстановки, которая будет способствовать обеспечению мира, роста и развития. Достоин сожаления то, что Африка не играет более важной роли в крупных международных переговорах. Мы не должны продолжать оставаться сторонними наблюдателями в то время, как остальной мир проводит переговоры, которые напрямую или косвенно нас затрагивают. Мы убеждены в том, что Африке предстоит сыграть свою роль в этой области.

В новой расстановке сил сегодняшнего мира такая страна, как Республика Гвинея, в силу ее приверженности политике мира и по той причине, что ее интересы не отличаются от интересов других регионов мира; в силу характера ее иногда особых взаимоотношений со сторонами в скрытых или открытых конфликтах в различных регионах; в силу ее принадлежности к различным геополитическим группировкам, различным культурным зонам и различным континентальным и неафриканским организациям, могла бы при необходимости сыграть полезную роль в международных переговорах.

Устойчивость и справедливость развития будут иллюзорными до тех пор, пока условия, которые закрепляют и увековечивают существующее в настоящее время неравенство, будут продолжать определять международные отношения. Экономическое и социальное развитие, связь которых с международным миром и безопасностью очевидна, требуют от государств-членов и международных институтов, которые являются нашими партнерами по развитию, прагматического и согласованного подхода, который учитывает специфические социально-экономические нужды и реальности наших государств-членов.

Моя делегация с удовлетворением отмечает усилия, которые уже были сделаны в области погашения задолженности развивающихся стран, и призывает к солидарности со стороны международного сообщества в интересах реального расширения помощи на цели развития, тенденция к свертыванию которой в настоящее время является источником нашей озабоченности, учитывая острые нужды в области развития. В этой связи мы приветствуем решения последней встречи на высшем уровне "семерки", проходившей в Лионе.

Несмотря на то, что завершение Уругвайского раунда открывает новые перспективы для стимулирования международной торговли, представляется важным введение новых, энергичных мер для спасения Африки от маргинализации и обеднения. Ответственная работа по разработке более справедливых и равноправных рамок международной торговли, благоприятствующих установлению свободного и демократического экономического партнерства, является человеческой, социальной, политической и экономической необходимостью для международного сообщества и для всех участников и партнеров по развитию.

В этой связи мы поздравляем Генерального секретаря г-на Бутроса Бутроса-Гали за его достойные похвалы усилия, которые создали возможность для разработки Общесистемной специальной инициативы Организации Объединенных Наций по Африке. Моя страна хотела бы выразить надежду на то, что она не пострадает от той же летаргии, от которой пострадал Общесистемный план действий Организации Объединенных Наций по обеспечению экономического подъема и развития в Африке. Такая неудача была бы крайне пагубной и нанесла бы ущерб доверию к Организации Объединенных Наций. В этой связи моя делегация стремится к скорейшему осуществлению этой честолюбивой Инициативы, так как, несомненно, она является лучшим способом дать шанс развитию и дать новые надежды будущим поколениям.

Мы также хотели бы выразить удовлетворение в связи с созывом второй Конференции Организации Объединенных Наций по населенным пунктам и выразить свою поддержку важным резолюциям, явившимся результатом этой конференции и поощряющим предоставление достойного жилища для всех.

В этом контексте моя делегация также хотела бы воспользоваться этой возможностью и приветствовать проведение Всемирной встречи на высшем уровне по проблемам продовольствия, которая будет проходить с 13 по 17 ноября 1996 года в штаб-квартире Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций.

Мое правительство полагает, что расширение эффективности Организации Объединенных Наций основывается прежде всего на пересмотре некоторых из ее целей, особенно в вопросах адаптации функционирования ее органов с тем, чтобы они могли лучше отражать новый характер международных отношений. Что касается Совета Безопасности, то мое правительство полностью поддерживает пересмотр и расширение его нынешнего состава на основе равноправного географического представительства, чтобы южное полушарие, которое с 1945 года служило ареной многих конфликтов, могло участвовать в его деятельности, являющейся основой для поддержания международного мира и безопасности.

По этой причине я хотел бы, чтобы Организация Объединенных Наций осуществила свою перестройку. Будь то активизация деятельности Генеральной Ассамблеи и ее органов, расширение и укрепление Совета Безопасности, упорядочение деятельности и процедур, пересмотр программ и мандатов или укрепление финансовой и материальной основы Организации Объединенных Наций, все государства-члены должны работать мужественно, четко и с высоким сознанием ответственности, чтобы способствовать осуществлению этих реформ в интересах обеспечения Организации Объединенных Наций надежными и эффективными инструментами, достойными мечтаний и чаяний наших народов.

Вот почему моя делегация, с удовлетворением отмечая несомненные волю и усилия нашей Организации Объединенных Наций по адаптации к изменениям в мире, в то же время выступает за укрепление ее потенциала и совершенствование взаимодействия между различными органами системы Организации Объединенных Наций и другими партнерами по развитию.

В заключение выступления делегация Республики Гвинеи хотела бы выразить надежду на

то, что мужественные и реалистичные решения станут результатом этой сессии, и убежденность в том, что, несмотря на расхождения и различия в поисках путей и средств, ведущих к решению проблем, стоящих перед государствами-членами, международное сообщество в лице Организации Объединенных Наций, частью которой мы являемся, будет и впредь работать успешно в целях достижения мира, безопасности и благосостояния всех, в духе активной солидарности, чтобы реализовать мечты отцов - основателей Организации Объединенных Наций.

Исполняющий обязанности Председателя (говорит по-английски): Наблюдатель Палестины попросил дать ему возможность ответить на заявление, сделанное одним из ораторов в ходе общих прений. Я намерен предоставить ему слово в соответствии с резолюциями Генеральной Ассамблеи 3237 (XXIX) от 22 ноября 1974 года и 43/177 от 15 декабря 1988 года, а также на основании постановления Председателя тридцать первой сессии и прецедентов, имевших место при подобных обстоятельствах во время последующих сессий Генеральной Ассамблеи.

Г-н Аль-Кидва (Палестина) (говорит по-арабски): Сегодня утром перед Генеральной Ассамблеей выступил представитель Израиля г-н Давид Леви. В своем заявлении он подтвердил вызов Израиля международному сообществу и его действия в нарушение резолюций Совета Безопасности в отношении очень важного вопроса, а именно юридического статуса Священного города Аль-Кудса. Говоря о Иерусалиме как о столице Израиля, он повторил мифы тысячелетней давности.

Кстати, органы Организации Объединенных Наций, в частности Совет Безопасности, во многих своих резолюциях подтвердили, что Восточный Иерусалим является неотъемлемой частью арабских территорий, оккупированных с 1967 года, к чему применима четвертая Женевская конвенция 1949 года. Совет Безопасности объявил, что все принятые Израилем законодательные и административные меры, направленные на изменение правового статуса города или его демографического состава, являются недействительными и не имеют законной силы. Он призвал Израиль отменить эти меры и не повторять их, а также обратился с призывом к государствам-

членам не открывать дипломатических миссий в Иерусалиме.

Все государства мира договорились считать незаконными израильские меры, в соответствии с которыми Иерусалим рассматривается в качестве столицы Израиля. Это относится не только к оккупированному Восточному Иерусалиму, но и к Западному Иерусалиму, который находился под контролем Израиля до 1967 года.

Мы не должны забывать о том, что резолюция 181 (II) Генеральной Ассамблеи, которую Израиль считает юридической основой своего существования, предусматривает, что Иерусалим является отдельным международным образованием. В дополнение к этому мы должны вспомнить, что в Декларации принципов 1993 года, носящей обязательный характер для обеих сторон, как израильская, так и палестинская стороны согласились провести переговоры о статусе Иерусалима на втором этапе переговоров.

Соответственно, любые шаги Израиля, направленные на создание нового *fait accompli* в Иерусалиме или на то, чтобы подкрепить свои претензии, идут вразрез с соглашениями, заключенными между двумя сторонами. Основным из этих шагов явилось открытие тоннеля под западной стеной Священной мечети. До этого Израиль разрушил центр Ассоциации Борж аль-Лаклак в Старом городе.

Это подводит нас к другим шагам, предпринятым нынешним правительством Израиля с момента его прихода к власти. Здесь я хотел бы упомянуть невыполнение положений Соглашения, которые теперь должны осуществляться, в частности вывод сил из города Аль-Халиль и из зоны В; продолжающуюся блокаду палестинской территории; запрет на передвижение людей и товаров в нарушение экономического раздела Соглашения; а также продолжение политики создания поселений на оккупированных палестинских землях, включая Иерусалим, что является грубым нарушением международного гуманитарного права и соглашений между сторонами.

Мы положительно расцениваем встречи между руководителями обеих сторон, в том числе завершившуюся вчера встречу на высшем уровне,

организованную президентом Клинтоном. Однако, к сожалению, эти встречи не позволили добиться необходимых изменений в политической линии и в позиции Израиля. Положение, возникшее в результате этой политики, крайне опасно, поскольку оно влечет за собой невыносимые страдания палестинского народа.

Перед лицом международного сообщества мы должны признать, что ближневосточный мирный процесс находится в огромной опасности. Он переживает серьезный кризис вследствие израильской политической линии и позиции. Мы надеемся на то, что при помощи международного сообщества и Организации Объединенных Наций и благодаря прямому вкладу коспонсоров мирного процесса и других сил в Европе статус переговоров можно будет вернуть на докризисные позиции. Сюда следует отнести закрытие тоннеля в соответствии с резолюцией 1073 (1996) Совета Безопасности, а также прекращение блокады палестинских городов и деревень с использованием танков. Мы надеемся также, что произойдут серьезные изменения в позиции Израиля с учетом приверженности эффективному осуществлению соглашений, которые вступили в силу, и того, что Израиль будет воздерживаться от любых действий, направленных на нарушение соглашений и их подрыв.

Давайте действовать совместно, с тем чтобы спасти мирный процесс на основе этих договоренностей. Мы надеемся добиться мирного и справедливого решения палестинского вопроса, а также добиться всеобъемлющего, справедливого и прочного мира на Ближнем Востоке.

Программа работы

Председатель занимает свое место.

Председатель (говорит по-английски): Я хотел бы проинформировать членов Ассамблеи, что во вторник, 8 октября 1996 года, в 9 ч. 15 м. в зале заседаний 3 состоится заседание Генерального комитета для рассмотрения просьбы о включении в повестку дня дополнительного пункта, озаглавленного "Статус наблюдателя для Международного органа по морскому дну", содержащейся в документе A/51/231.

Объявление

Председатель (говорит по-английски): Я хотел бы напомнить делегатам следующее. Конференция Организации Объединенных Наций по объявлению взносов на деятельность в целях развития 1996 года будет проведена в сочетании с Конференцией Организации Объединенных Наций/Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций по объявлению взносов для Мировой продовольственной программы. Конференция по объявлению взносов на деятельность в целях развития будет проведена в понедельник и во вторник, 4 и 5 ноября, в первой половине дня. Конференция по объявлению взносов для Мировой продовольственной программы будет проведена в понедельник, 4 ноября, во второй половине дня. Обе конференции будут открыты Генеральным секретарем 4 ноября, в первой половине дня.

Объявление добровольных взносов для Программы Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев 1997 года состоится в среду, 13 ноября, в первой половине дня.

Объявление добровольных взносов для программ Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским

беженцам и организации работ состоится в четверг, 5 декабря, в первой половине дня.

Заседание закрывается в 17 ч. 45 м.